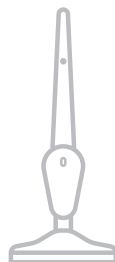


SIGURO

Upright Vacuum Cleaner

Upright Vacuum Cleaner
Atabstaubsauger
Tyčový vysavač
Tyčový vysávač
Rúdporzivó

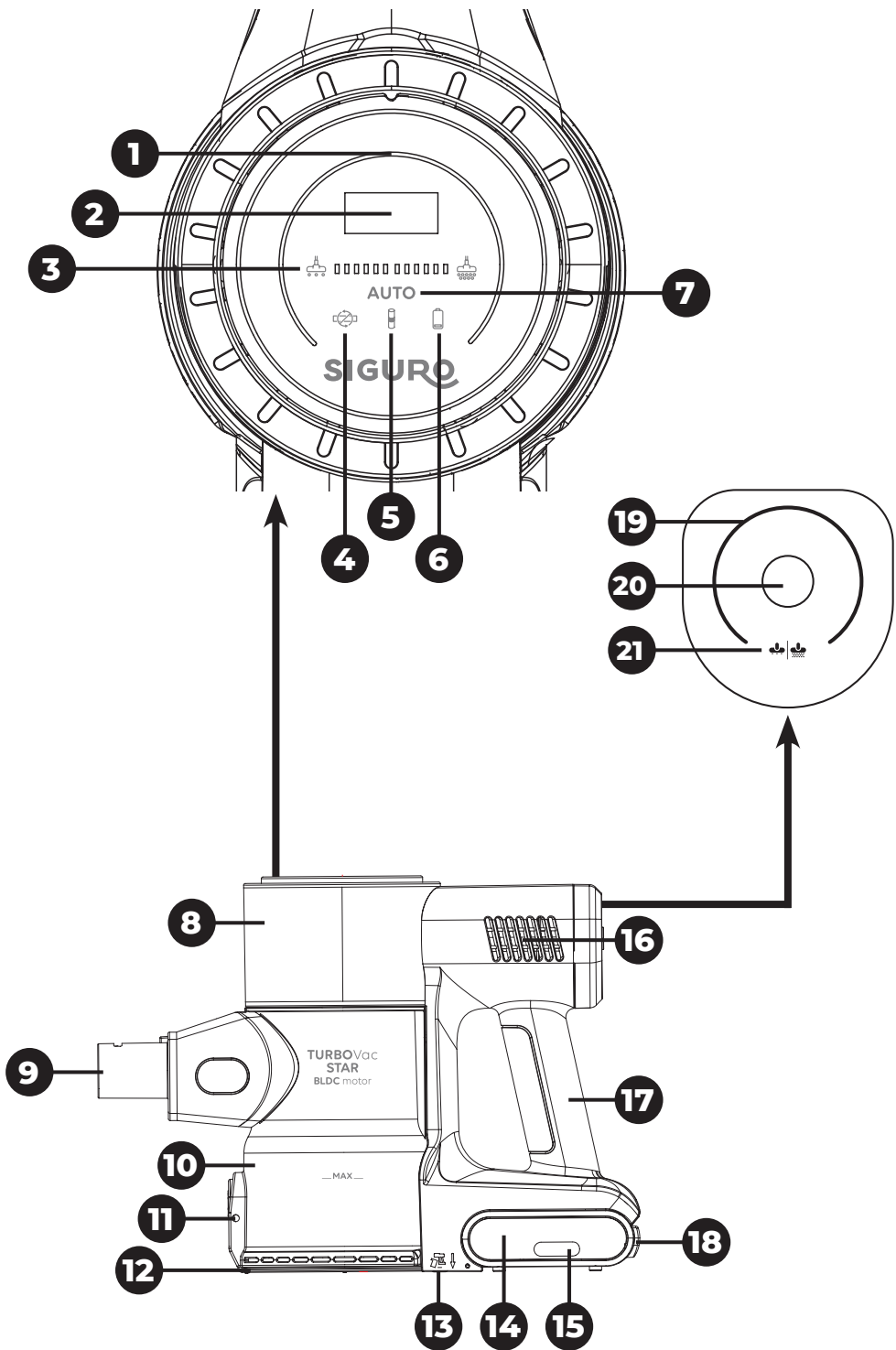


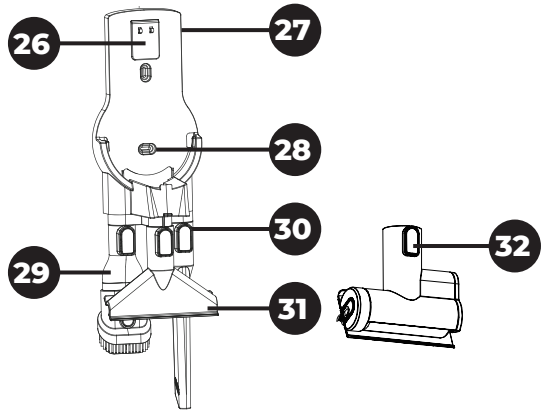
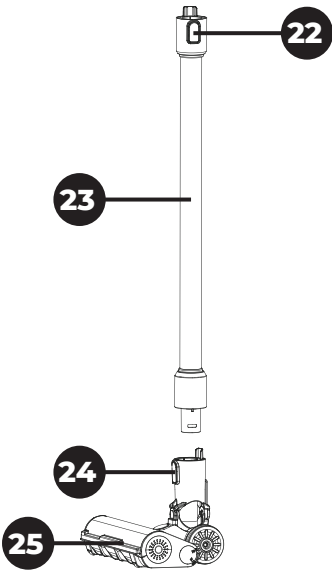
- EN Translation of the operating instructions from the original language.
DE Übersetzung der Bedienungsanleitung aus der Originalsprache.
CZ Návod k použití v originálním jazyce.
SK Preklad návodu na použitie z originálneho jazyka.
HU A használati utasítás fordítása eredeti nyelvről.

SGR-VT-K900B

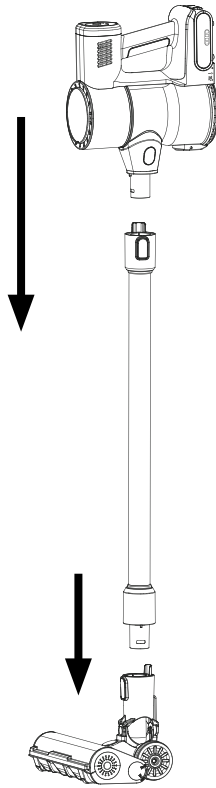
SIGURO

ENGLISH	8
Safety information	8
Overview	11
Technical specifications	12
Before use	12
Use	15
Cleaning and maintenance	15
Troubleshooting	17
DEUTSCH	18
Sicherheitshinweise	18
Übersicht	21
Technische parameter	22
Vorbereitung vor der verwendung	22
Verwendung	25
Reinigung und wartung	25
Problembhebung	28
ČESKY	29
Bezpečnostní informace	29
Přehled	32
Technické parametry	33
Příprava před použitím	33
Použití	36
Čištění a údržba	36
Řešení potíží	38
SLOVENSKY	40
Bezpečnostné informácie	40
Prehľad	43
Technické parametre	44
Príprava pred použitím	44
Použitie	47
Čistenie a údržba	47
Riešenie problémov	49
MAGYAR	51
Biztonsági információk	51
A készülék részei	54
Műszaki paraméterek	55
Előkészület a használatához	55
Használat	57
Tisztítás és karbantartás	58
Hibaelhárítás	60

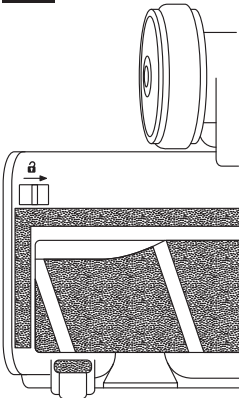




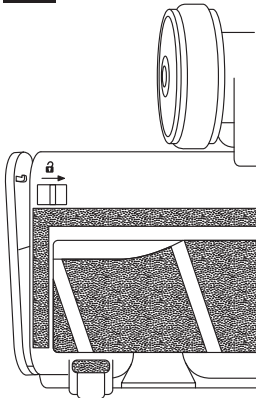
A



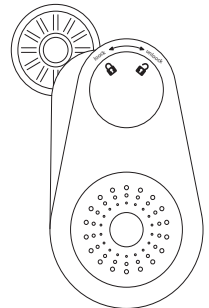
B1



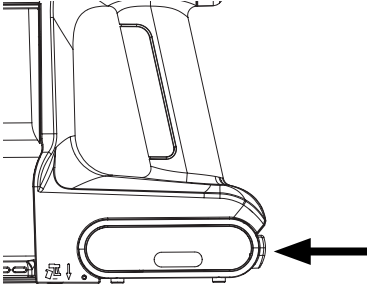
B2



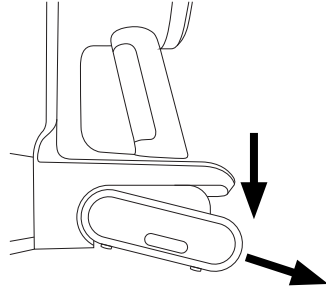
B3



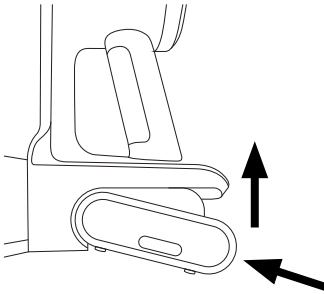
C1



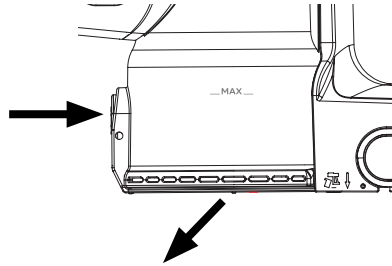
C2



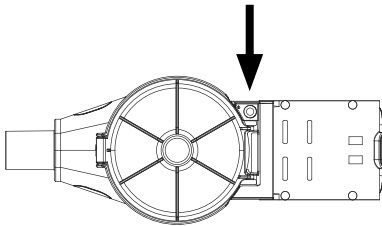
C3



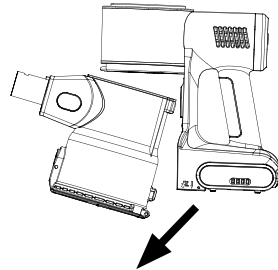
D

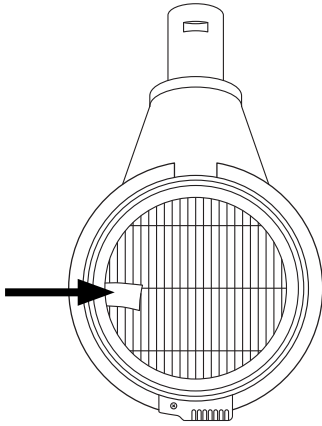
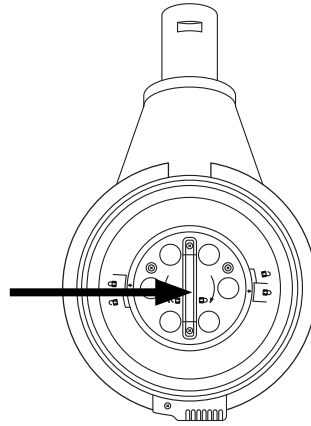
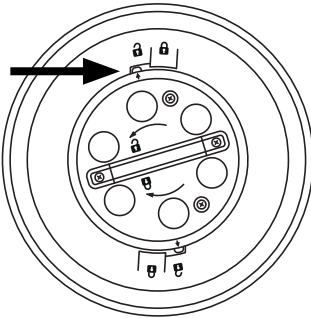
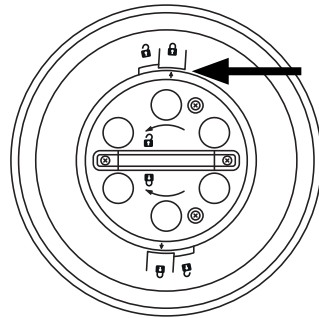
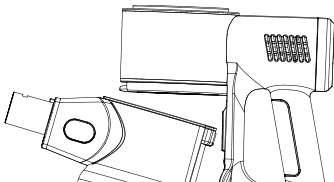
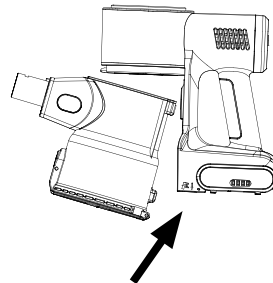


E1



E2



E3**E4****E5****E6****E7****E8**

Thank you for purchasing a SIGURO appliance. We are grateful for your trust and are pleased to introduce on the following pages the device, its functions and uses.

We believe in a fair and responsible company, and therefore we only work with suppliers who meet our strict criteria to protect the interests of employees, prevent their abuse and fair working conditions.

If you need help with extensive maintenance or repair of the product that requires intervention in its internal parts, our authorized service centre is available at siguro@alza.cz. You may also contact the vendor's helpline. For your convenience in solving potential issues with the product, the unified contact points above can also be used for any complaints or post-warranty service.

SAFETY INFORMATION



Please read this manual carefully before use and keep it for future reference.

1. This appliance is intended for use by children 8 years of age and older and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, provided they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe manner and understand the potential hazards
2. Children must not play with the device.
3. Cleaning and user maintenance may not be performed by unsupervised children.
4. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a dangerous situation.
5. Do not use the appliance to vacuum water.
6. Do not immerse the appliance in water when cleaning.
7. Check the condition of the appliance regularly. If found to be damaged, do not use it.

8. Always make sure the appliance is switched off when cleaning or carrying out routine maintenance.
9. Follow the use and maintenance instructions given in this manual.
10. Use the appliance only with the supplied battery pack, mains adapter and accessories.
11. **WARNING:** Take extra care not to get caught on the rotating parts of the mini turbo brush.
12. The appliance is designed for use in households, offices and similar premises. Do not use it in an industrial environment or for commercial use.
13. Before plugging in the power adapter, make sure the input voltage on its rating plate matches the voltage of the power outlet.
14. Before use, make sure that the appliance is correctly assembled.
15. Do not place the appliance near open flames or other heat sources. Do not expose to direct sunlight.
16. Make sure that the power cord does not touch hot surfaces or sharp objects. Route the power cord so as to avoid people tripping over it.
17. Do not block the intake or exhaust vents.
18. This appliance is designed for vacuuming common dirt and dust from floors, carpets, upholstery, shelves, etc. Do not use it for vacuuming:
 - smouldering cigarettes, burning objects, matches or hot ashes;
 - water or other liquids;
 - flammable or volatile substances;
 - sharp objects such as glass shards, needles, pins, etc.;
 - flour, wall plaster, construction materials;
 - large pieces of paper and plastic bags – these could clog the suction aperture.
19. When vacuuming some types of floor coverings, an electrostatic charge may be generated which poses no danger to the user.
20. Do not place any part of the appliance against any part of your face or body.
21. Switch off the appliance when left unattended, after use and before cleaning.
22. Unplug the appliance from the mains before cleaning and after charging.
23. When unplugging the appliance, pull on the plug, not the cord. Pulling on the cord might damage it or the socket.
24. If the power cord is damaged, it must be replaced with an original part. Contact an authorized service centre for power cord / adapter replacements.
25. Do not use the appliance if it is not functioning properly, damaged, or was immersed in water.
26. Do not repair or modify the appliance yourself. Have all repairs carried out by an authorized service centre.

BATTERY DISPOSAL



The product is equipped with a built-in battery. This must be removed before the product is disposed of in an environmentally friendly manner or taken to a collection point. Turn on the appliance and wait until the battery is completely discharged. Then remove it. The battery contains environmentally harmful substances and should never be put in ordinary waste bins. Take it to a collection point for environmentally friendly disposal.



Electrical safety class: II




Protection against electric shock is provided by double or reinforced insulation.



The “**interior use only**” means the product is not designed for outdoor use.

OVERVIEW



- 1 Power on indicator light
- 2 Numerical display
- 3 Suction power indicators
- 4 Indicator light 
- 5 Indicator light 
- 6 Indicator light 
- 7 **AUTO** indicator light
- 8 Motor unit
- 9 Metal tube connection port
- 10 Dust container
- 11 Dust container release safety catch
- 12 Dust container bottom
- 13 Dust container release button
- 14 Battery
- 15 Battery charge indicator LEDs
- 16 Air vents (both sides)
- 17 Handle
- 18 Button to release the battery
- 19 Power on indicator light
- 20 On / off button
- 21 Power adjustment touch button
- 22 Metal tube release safety catch
- 23 Metal tube
- 24 Floor nozzle release safety catch
- 25 Floor nozzle
- 26 Wall mount charging connectors
- 27 Wall mount
- 28 Bolt hole
- 29 Combination brush nozzle
- 30 Slotted nozzle
- 31 Upholstery sponge
- 32 Mini turbo brush

Not pictured: filter unit and HEPA filter (housed in dust container), mains adapter, rotary brush for smooth floor coverings, rotary brush for carpets, wall mount kit

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Adapter	Input voltage	100–240 V~, 50/60 Hz, 0.8 A
	Output voltage	30 V, 0.8/A; 24 W
Vacuum cleaner	Input power	350 W
	Battery	Li-Ion 25.9 V; 2,500 mAh
	Turbo mini brush input power	20 W
	Time to full charge	3–3.5 hours
	Operating time on full charge	12 min (high power) 21 min (medium power) 40 min (low power)
	Noise level	72 dB (± 2 dB)
	Dust container capacity	0.9 l
	Dimensions	120 × 25 × 24 cm (H × W × D)
	Weight	3.8 kg

BEFORE USE

Before First Use

Remove the appliance and its accessories from the packaging. Before disposing of the packaging, be sure to remove all components. Check that the appliance and any accessories are not damaged.

Assembly and disassembly

The vacuum cleaner is delivered in a disassembled state. Depending on the intended use, assemble it as follows:

Stick vacuum cleaner

Insert the tube into the floor nozzle hole (see Figure **A**). Push down gently until you hear a click. Insert the motor unit end port into the tube (see picture **A**). Push down gently until you hear a click. Insert the battery into the space under the handle. If you need to disassemble the appliance, press the button on the battery pack and pull it out of the motor unit. Press the lock at the top of the tube and pull the motor unit away from the tube. Press the lock on the floor nozzle and pull the tube away from the floor nozzle.

Accessories

Attach the required accessories – upholstery nozzle, crevice nozzle, brush nozzle or mini turbo brush – to the end of the motor unit. Push down gently until you hear a click.

If you need to remove an accessory, press the lock on it and pull it away from the motor unit.

Replacing the floor nozzle rotary brush

The vacuum cleaner comes with two rotary brushes, each designed for a different use. To replace the rotary brush, follow this procedure:

1. Disconnect the floor nozzle from the metal tube.
2. Turn the floor nozzle upside down. With one hand, press the yellow lock in the direction of the arrow (see Figure **B1**), and with the other hand, turn the side floor nozzle cover towards the open lock symbol (see Figures **B2** and **B3**). This will release the rotary brush.
3. Remove the rotary brush from the floor nozzle
4. Insert the desired rotary brush so that the side cover of the floor nozzle remains rotated and the projection on the other end of the floor nozzle fits into the notch on the brush body.
5. Press the side cover gently and turn it towards the closed lock symbol (see Figure **B3**) until you hear a click.

Accessories

The vacuum cleaner comes with a set of accessories to make cleaning your home convenient and easy.

The **floor nozzle** is suitable for vacuuming low-pile carpets (with the rotary carpet brush attached) and various smooth floor coverings (with the rotary brush for smooth floor coverings).

The **combination brush nozzle** is suitable for vacuuming dust and dirt from furniture, shelves, bookcases, upholstery, etc. By simply sliding out the brushes, you will be able to vacuum dust even from scratch-sensitive surfaces.

The **slotted nozzle** is suitable for vacuuming dust and dirt from narrow spaces, corners and hard-to-reach places on the floor or at height.

The **upholstery nozzle** is suitable for vacuuming dust and dirt from upholstered furniture, mattresses, car seats, etc.

The **mini turbo brush** is designed to efficiently vacuum smaller areas of low-pile carpet or flooring.

Charging the Battery

Make sure the vacuum is powered down. The appliance can be charged in two ways:

Wall mount charging


1. Insert the battery pack into the appliance, then place the appliance in the wall mount so that the connectors on the bottom of the battery pack touch the charging connectors in the mount.
2. Plug the adapter cord into the socket in the wall mount, then plug its other end into the mains.

Direct charging

1. Insert the mains adapter connector into the socket on the side of the battery pack.
2. Plug the adapter into a mains outlet.

The charge status LEDs indicate the battery charge level, and will gradually come on during charging. When all LEDs are lit, the battery is fully charged.

A full charge takes about 3–3.5 hours.

When the  indicator light comes on during use, the appliance needs to be charged. We recommend charging the battery to approximately 60% of its total capacity, then

fully discharging it before first use or after extended storage. Only then charge the battery to 100%.

The battery may become hot during operation or when used in high ambient temperatures (e.g. on hot summer days). Wait for the battery to cool down before charging it. If you use the vacuum cleaner every day, leave the mains adapter plugged into the mains socket. The appliance is equipped with overcharge protection. It stops charging when the battery is fully charged. By leaving it plugged in, you make sure the vacuum cleaner will always be fully charged when you need it. Unplug the adapter from the mains when not planning to use the vacuum cleaner for longer periods.



Note:

The vacuum cleaner is equipped with a Li-Ion battery. To maximize its service life, the battery needs to be charged regularly, even when the appliance remains unused. We recommend charging the battery every 3 months. Do not leave the battery charged or discharged for long periods.

Removing and inserting the battery

To remove the battery from the vacuum cleaner, press the battery release catch (see Figure **C1**), then pull the battery down and out to remove it from the vacuum cleaner (see Figure **C2**).

The battery only fits into the vacuum cleaner in one orientation. Place the battery next to the vacuum cleaner so that the connectors on the battery touch the connectors in the battery bay (see Figure **C3**).

Then gently pull the battery towards the vacuum cleaner from below until you hear a click. This indicates that the battery is correctly inserted and locked in the vacuum cleaner.

Installing the wall mount

When choosing the spot for the wall mount, consider the following:

- The wall mount should be placed at a sufficient height for the appliance to fit inside when assembled in stick vacuum cleaner mode. The wall mount should not be placed excessively high to avoid injury, damage to the vacuum cleaner or damage to property in the event of the vacuum cleaner falling, e.g. if you fumble it when removing it from the mount.
- Position the wall mount so that there is adequate handling space around it.
- Do not install the wall mount near heat sources (e.g., radiators), open flame sources (e.g., wood stoves), or where it would be exposed to direct sunlight.
- Do not install the wall mount in a location with increased humidity (e.g. bathroom, laundry room, etc.), increased dust levels (e.g. garage), or where it would be exposed to dripping or splashing water.
- The wall mount must be installed indoors. It is not designed for outdoor use.
- Check that there are no wires, cables, pipes, conduits etc. running where the wall mount is to be installed.

When installing the wall mount, proceed as follows:

1. Place the wall mount against the wall at the your chosen location.
2. Mark the spots for the bolt hole.
3. Use a power drill to drill the bolt hole.
4. Insert a dowel into the hole, place the wall mount against the wall, put a screw through the hole in the wall mount and wall, then tighten it with a screwdriver.

Make sure the mount is securely and firmly attached before placing the vacuum cleaner in it.

USE

Assemble the vacuum cleaner according to its intended use and check that the battery is charged and correctly inserted.

1. Press the on / off button to start the vacuum cleaner.
2. Press the touch button repeatedly to set the desired suction power: low (green backlight) – medium (blue backlight) – high (red backlight). The default suction power setting used when the appliance is turned on is Medium. The display will track the running time for each suction power level, and the corresponding number of suction power indicator lights on the control panel will come on.
3. Press and hold the touch button to select automatic suction power adjustment mode. The backlight will turn off and the **AUTO** indicator light on the control panel will turn on. The appliance will automatically adjust the suction power (up or down) depending on the detected surface to be vacuumed.
4. Press the on / off button to turn off the vacuum cleaner.
5. Clean the vacuum cleaner according to the instructions in the “Cleaning and maintenance” section, then store it in the wall mount.



Note:

To avoid clogging or blocking the floor nozzle or tube, do not vacuum large objects, paper, fabrics, etc.

CLEANING AND MAINTENANCE

Always make sure the appliance is switched off before cleaning or storage.



Warning:

Never immerse the vacuum cleaner, the mains adapter, or any part of either in water or any other liquid.

Do not use plastic or metal scrapers, harsh cleaners, chemicals, petrol, solvents or other similar substances to clean any parts of the appliance. The surface finish could be seriously damaged.

Emptying the dustbin

Empty the dustbin after each use. However, if the dustbin fills to the MAX line during vacuuming, it must be emptied immediately.

1. Move the vacuum cleaner over a waste bin.
2. Press the safety catch to release the bottom of the dust container (see Figure D). The bottom will release, emptying the contents into the trash.
3. Press the bottom of the dust container back against the container body until you hear a click.



Note:

From a sanitation perspective, it is best to empty the dust container outside living areas.

Cleaning the dust container

Clean the dust container and filter unit regularly to keep the appliance from developing a foul odour.

1. Empty the dust container as described above.
2. To remove the dust container, press its release button (see Figure **E1**) with one hand, and with the other hand, swing the dust container outwards from the vacuum cleaner motor unit (see Figure **E2**).
3. Remove the HEPA filter by grabbing the ribbon (see Figure **E3**) and pull the filter unit out by the handle in its middle (see Figure **E4**).
4. To disassemble the filter unit, turn the central handle to the left until the arrow points to the open lock symbol (see Figure **E5**). Pull the centre piece upwards.
5. Wash all parts of the filter unit in clean, lukewarm water. Wipe dry.
6. Shake out the HEPA filter. You may use a soft brush or another vacuum cleaner with a brush nozzle attached to remove dirt as needed. Check the HEPA filter for damage. If you find it damaged or too soiled, replace it with a new one.
7. Clean the dustbin interior with a damp sponge, then wipe with a dry cloth.
8. Before reassembling the appliance, make sure that all parts are dry.
9. Insert the centre piece into the filter unit so that its protrusion fits into the notch. The protrusion is marked with an arrow, which should point to the open lock symbol (see Figure **E5**). Turn the handle to the right to secure the centre piece. The arrow will point to the closed lock symbol (see Figure **E6**).
10. Insert the assembled filter unit in the dust container. Push gently until you feel resistance.
11. Place the HEPA filter on the filter unit with the ribbon oriented upwards (see Figure **E3**).
12. Attach the dust container to the motor unit so that the protrusion in the front of the motor unit (marked "A" in Figure **E7**) fits into the notch in the top front area of the dust container (marked "B" in Figure **E7**).
13. Then, from the bottom, slide the dust container towards the motor unit (see Figure **E8**) and push slightly until you hear a click. This indicates the container is attached properly.



Warning:

If any part of the dustbin or filter unit is damaged, it must be replaced. In this case, contact an authorized service centre. Using a vacuum cleaner with a damaged filter unit or dustbin is hazardous.



Note:

We recommend replacing the HEPA filter every six months when using the vacuum cleaner regularly.

Cleaning the floor nozzle

Regularly remove tangles and hair from the rotary brushes and the small castors on the underside of the floor nozzle. Tangles and hair can be cut with scissors to make their removal easier. Wipe the rotary brush with a damp cloth, then leave it out to dry. The castors can be removed for easier maintenance.

Also regularly clean the floor nozzle suction aperture. First, remove the rotary brush (as described in "**Replacing the floor nozzle rotary brush**"), then use a slightly damp cloth to wipe the inside of the floor nozzle, including the suction aperture. Remove any dirt or foreign objects that may have become stuck here.

Cleaning the mini turbo brush and other accessories

Regularly remove tangles and hair from the mini turbo brush. Its rotary brush can be removed for quick and easy maintenance. Release the lock on the side of the mini

turbo brush and pull out the rotary brush. Tangles and hair can be cut with scissors to make their removal easier. Wipe the mini turbo brush with a damp cloth, then leave it out to dry.

Wipe other accessories with a damp cloth, then wipe with a dry cloth.

Cleaning the motor unit

Only clean the motor unit with a dry cloth.




Long-Term Storage

Before storage, make sure the vacuum cleaner, its accessories, and the filter unit are clean, and the dust container is empty and clean.

Store the appliance and its accessories in a dry and well-ventilated place out of the reach of children or pets. Do not place any objects on the appliance.

We recommend recharging the built-in battery regularly to extend its life.

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible cause	Solution
Appliance will not turn on.	Dead battery.	Charge the battery.
Battery not charging.	Mains adapter is not plugged in correctly.	Check whether the adapter is plugged in properly.
	The socket used is not live.	Check your circuit breaker or plug the adapter into another socket.
Vacuum cleaner is overheating.	Filter unit and HEPA filter are soiled.	Clean the HEPA filter and filter unit.
Vacuuming efficiency is insufficient.	Suction power set too low.	Increase suction power.
	The dust container is full.	Empty the dust container.
	Filter unit and HEPA filter are soiled.	Clean the HEPA filter and filter unit.
	Clogged suction aperture.	Unclog the aperture.
 lights up on the display.	Battery needs charging.	Switch off the vacuum cleaner and charge the battery.
 lights up on the display.	Rotary brush is stuck.	Switch off the vacuum cleaner and remove whatever is blocking the rotary brush.
 lights up on the display.	The dust container is full.	Empty the dust container.

If the problem is not listed in the table above or if it persists, switch off the appliance, unplug it from the mains, and contact an authorized service centre.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Gerät der Marke SIGURO entschieden haben. Wir sind dankbar für Ihr Vertrauen und freuen uns, Ihnen das Gerät auf den folgenden Seiten vorzustellen und Sie mit all seinen Funktionen und Verwendungszwecken vertraut zu machen.

Wir glauben an ein faires und verantwortungsvolles Unternehmen und arbeiten daher nur mit Lieferanten zusammen, die unsere strengen Kriterien zum Schutz der Interessen der Mitarbeiter, zur Verhinderung von Missbrauch und fairen Arbeitsbedingungen erfüllen.

Wenn Sie Hilfe bei der umfassenden Wartung oder Reparatur des Produkts benötigen, die einen Eingriff in die Innenteile erfordert, stehen Ihnen unser autorisierter Kundendienst unter der E-Mail-Adresse siguro@alza.cz oder die Hotline des Verkäufers zur Verfügung. Bei der Lösung von Problemen mit dem Produkt haben wir diese Kontaktstellen vereinheitlicht. Die oben genannten Kontakte können auch bei Beschwerden oder Nachgarantieservice genutzt werden.

SICHERHEITSHINWEISE



Lesen Sie vor der Verwendung sorgfältig dieses Benutzerhandbuch durch und bewahren Sie es für den künftigen Gebrauch auf.

1. Dieses Gerät können Kinder im Alter von 8 Jahren und älter sowie Personen mit verminderten physischen, sensorischen und mentalen Fähigkeiten oder mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen benutzen, sofern diese beaufsichtigt werden oder über die sichere Verwendung des Geräts unterwiesen wurden und die möglichen Gefahren verstehen.
2. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
3. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
4. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Servicetechniker oder einer

ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine gefährliche Situation zu vermeiden.

5. Verwenden Sie das Gerät nicht zum Aufsaugen von Wasser.
6. Tauchen Sie es bei der Reinigung nicht in Wasser ein.
7. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Geräts. Wenn es beschädigt ist, darf es nicht verwendet werden.
8. Vergewissern Sie sich immer, dass das Gerät ausgeschaltet ist, wenn Sie es reinigen oder routinemäßig warten.
9. Befolgen Sie die in dieser Anleitung angeführten Gebrauchs- und Wartungsanweisungen.
10. Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Akku, Netzadapter und Zubehör.
11. **WARNUNG:** Achten Sie besonders darauf, dass Sie nicht an den rotierenden Teilen der Mini-Turbobürste hängen bleiben.
12. Dieses Gerät ist für die Verwendung in Haushalten, Büros und ähnlichen Räumen bestimmt. Verwenden Sie es nicht in einer industriellen Umgebung oder für den gewerblichen Gebrauch.
13. Vergewissern Sie sich vor dem Anschluss des Netzadapters an das Stromnetz, dass die auf dem Typenschild angegebene Eingangsspannung mit der Netzspannung der Steckdose übereinstimmt.
14. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass das Gerät richtig zusammengebaut ist.
15. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Feuer oder anderen Wärmequellen auf. Setzen Sie das Gerät nicht der direkten Sonneneinstrahlung aus.
16. Achten Sie darauf, dass der Netzadapter nicht mit heißen Oberflächen oder scharfen Gegenständen in Berührung kommt. Platzieren Sie den Netzadapters so, dass Sie nicht über ihn stolpern können.
17. Blockieren Sie weder die Luftauslass- noch die Luftenlassöffnungen.
18. Dieses Gerät ist für das Aufsaugen von Schmutz auf Böden, Teppichen, Polstern, Regalen usw. bestimmt. Verwenden Sie ihn nicht zum Staubsaugen von:
 - schwelenden Zigaretten, brennenden Gegenstände, Streichhölzern oder heißer Asche;
 - Wasser und anderen Flüssigkeiten;

- entflammbaren oder flüchtigen Stoffen;
 - scharfen Gegenständen wie Scherben, Nadeln, Stecknadeln usw.;
 - Mehl, Gips, Zement und anderen Baumaterialien;
 - größeren Papierstücke oder Plastiktüten, die leicht die Ansaugöffnung blockieren können.
19. Beim Saugen bestimmter Bodenbeläge kann es zu einer elektrostatischen Aufladung kommen, die für den Benutzer jedoch keine Gefahr darstellt.
 20. Legen Sie keinen Teil des Geräts gegen einen Teil Ihres Gesichts oder Körpers.
 21. Schalten Sie das Gerät aus, wenn es unbeaufsichtigt ist, nach der Verwendung und vor der Reinigung.
 22. Ziehen Sie den Netzadapter vor der Reinigung und nach dem Aufladen aus der Steckdose.
 23. Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, indem Sie am Stecker und nicht am Netzkabel ziehen. Andernfalls kann es zu Schäden am Netzadapter oder an der Steckdose kommen.
 24. Wenn der Netzadapter beschädigt ist, muss er durch einen Originaltyp ersetzt werden. Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle, die den Adapter ersetzt.
 25. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht richtig funktioniert, beschädigt oder in Wasser getaucht wurde.
 26. Reparieren oder modifizieren Sie das Gerät nicht selbst. Überlassen Sie alle Reparaturen einer autorisierten Kundendienststelle.

ENTSORGUNG DES AKKUS



Das Produkt ist mit einem Akku ausgestattet. Diese muss entfernt werden, bevor das Produkt auf umweltfreundliche Weise entsorgt oder zu einer Sammelstelle gebracht wird. Schalten Sie das Produkt ein und warten Sie, bis der Akku vollständig entladen ist. Nehmen Sie ihn dann aus dem Produkt heraus. Der Akku enthält umweltschädliche Stoffe und gehört daher nicht in den Hausmüll. Geben Sie den Akku zur umweltgerechten Entsorgung an einer geeigneten Sammelstelle ab.



Schutzklasse vor Stromschlag: II




Der Schutz gegen Stromschlag wird durch eine doppelte oder verstärkte Isolierung gewährleistet.



Das Symbol **Nur für die Verwendung im Innenbereich geeignet** weist darauf hin, dass das Produkt nicht für den Außenbereich geeignet ist.

ÜBERSICHT



- 1 Anzeige für Einschalten des Staubsaugers
- 2 Numerisches Display
- 3 Anzeigen für die Saugleistung
- 4 Anzeige 
- 5 Anzeige 
- 6 Anzeige 
- 7 Anzeige **AUTO**
- 8 Motoreinheit
- 9 Einrastung für Metallrohr
- 10 Staubbehälter
- 11 Taste zur Freigabe des Bodens des Staubbehälters
- 12 Boden des Staubbehälters
- 13 Taste zur Freigabe des Staubbehälters
- 14 Akku
- 15 LED-Anzeigen für Akku-Kapazität
- 16 Belüftungslöcher (auf beiden Seiten)
- 17 Griff
- 18 Taste zum Lösen des Akkus
- 19 Anzeige für Einschalten des Staubsaugers
- 20 Ein/Aus-Taste des Staubsaugers
- 21 Berührungstaste zum Einstellen der Leistung
- 22 Sicherung zur Freigabe des Metallrohrs
- 23 Metallrohr
- 24 Sicherung zur Freigabe der Bodendüse
- 25 Bodendüse
- 26 Ladestecker für die Wandhalterung
- 27 Wandhalterung
- 28 Löcher für Schrauben
- 29 Kombi-Bürstendüse
- 30 Fugendüse
- 31 Polsterdüse
- 32 Mini-Turbobürste

Nicht abgebildet: Filtereinheit und HEPA-Filter (im Staubbehälter), Netzadapter, rotierende Bürste für glatte Bodenbeläge, rotierende Bürste für Teppiche, Wandmontageset

TECHNISCHE PARAMETER

Adapter	Eingangsspannung	100–240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A
	Ausgangsspannung	30 V, 0,8/ A; 24 W
Staubsauger	Stromverbrauch	350 W
	Akku	Li-Ion 25,9 V; 2500 mAh
	Stromverbrauch der Turbo-Mi-nibürste	20 W
	Zeit bis zur vollständigen Auf-ladung	3–3,5 Stunden
	Betriebsdauer bei voller La-dung	12 Minuten (hohe Leistung) 21 Minuten (mittlere Leistung) 40 Minuten (geringe Leistung)
	Geräuschpegel	72 dB (± 2 dB)
	Kapazität des Staubbehälters	0,9 l
	Abmessungen	120 × 25 × 24 cm (H × B × T)
	Gewicht	3,8 kg

VORBEREITUNG VOR DER VERWENDUNG

Vor der Erstverwendung

Nehmen Sie das Gerät und sein Zubehör aus der Verpackung. Vergewissern Sie sich, dass alle Komponenten entfernt wurden, bevor Sie die Verpackung entsorgen. Vergewissern Sie sich, dass weder Gerät noch Zubehör beschädigt sind.

Montage und Demontage

Der Staubsauger wird zum selbst-Zusammenbauen geliefert. Produkt je nach Verwendungszweck wie folgt zusammenbauen:

Akku-Staubsauger

Setzen Sie das Rohr in das Loch der Bodendüse ein (siehe Bild **A**). Üben Sie ein wenig Druck aus, bis Sie ein Klicken hören. Setzen Sie das Endstück der Motoreinheit in das Rohr ein (siehe Bild **A**). Üben Sie ein wenig Druck aus, bis Sie ein Klicken hören. Setzen Sie den Akku in die Aussparung unter dem Griff ein.

Wenn Sie den Akku-Staubsauger zerlegen müssen, drücken Sie den Knopf am Akku und ziehen Sie ihn aus der Motoreinheit heraus. Drücken Sie die Verriegelung am oberen Ende des Rohrs und ziehen Sie die Motoreinheit vom Rohr weg. Drücken Sie die Verriegelung an der Bodendüse und ziehen Sie das Rohr aus der Bodendüse heraus.

Zubehör

Setzen Sie das gewünschte Zubehör – Polsterdüse, Fugendüse, Bürstendüse oder Mini-Turbobürste – auf das Endstück der Motoreinheit ein. Üben Sie ein wenig Druck aus, bis Sie ein Klicken hören.

Wenn Sie irgendein Zubehör entfernen möchten, drücken Sie auf die Verriegelung am Zubehör und ziehen Sie es von der Motoreinheit weg, um es zu entfernen.

Auswechseln der rotierenden Bodendüse

Der Staubsauger wird mit zwei rotierenden Bürsten geliefert, die jeweils für einen anderen Zweck vorgesehen sind. Gehen Sie beim Auswechseln der rotierenden Bodendüse wie folgt vor:

1. Nehmen Sie die Bodendüse vom Metallrohr ab.
2. Drehen Sie die Bodendüse auf den Kopf. Drücken Sie mit einer Hand die gelbe Sicherung in Pfeilrichtung (siehe Bild **B1**) und drehen Sie mit der anderen Hand die seitliche Abdeckung der Bodendüse in Richtung des offenen Schloss-Symbols (siehe Bilder **B2** und **B3**), das auf der Abdeckung markiert ist. Dadurch wird die rotierende Bürste freigegeben.
3. Ziehen Sie die rotierende Bürste aus der Bodendüse.
4. Setzen Sie die gewünschte rotierende Bürste so ein, dass die seitliche Abdeckung der Bodendüse ein wenig gedreht bleibt und der Vorsprung am anderen Ende der Bodendüse in das Loch in der Bürste passt.
5. Drücken Sie die seitliche Abdeckung leicht an und drehen Sie sie in Richtung des geschlossenen Schloss-Symbols (siehe Bild **B3**), bis Sie ein Klicken hören.

Zubehör

Der Staubsauger wird mit einer Reihe von Zubehörteilen geliefert, die die Reinigung Ihres Hauses bequem und einfach machen.

Bodendüse eignet sich zum Saugen von niedrigflorigen Teppichen (aufgesetzte rotierende Teppichbürste) und verschiedenen glatten Bodenbelägen (aufgesetzte rotierende Bürste für glatte Bodenbeläge).

Kombi-Bürstendüse eignet sich zum Saugen von Staub und Schmutz von Möbeln, Regalen, Bücherregalen, Polstermöbeln usw. Durch einfaches Herausschieben der Bürsten können Sie Staub sogar von kratzempfindlichen Oberflächen saugen.

Fugendüse eignet sich zum Saugen von Staub und Schmutz aus Ecken, engen oder schwer zugänglichen Bereichen.

Polsterdüse eignet sich zum Saugen von Staub und Schmutz von Polstermöbeln, Matratzen, Autositzen, etc.

Mini-Turbobürste wurde für das effektive Saugen kleinerer Flächen mit niedrigflorigen Teppichen oder Böden entwickelt.

Laden des Akkus

Vergewissern Sie sich, dass der Staubsauger ausgeschaltet ist. Der Akku kann auf zwei Arten aufgeladen werden.

Aufladen in der Wandhalterung


1. Legen Sie den Akku in den Staubsauger ein und setzen Sie ihn so in die Wandhalterung, dass die Anschlüsse an der Unterseite des Akkus die Ladeanschlüsse in der Wandhalterung berühren.
2. Stecken Sie den Stecker des Netzadapters in die Buchse der Wandhalterung und stecken Sie den Stecker in die Steckdose.

Direktes Laden

1. Stecken Sie den Stecker des Netzadapters in die Buchse an der Seite des Akkus.
2. Stecken Sie den Stecker des Netzadapters in die Steckdose.

Die LED-Anzeigen der Akku-Kapazität zeigen an, wie viel Akku-Kapazität vorhanden ist und leuchten während des Ladevorgangs allmählich auf. Wenn sie alle aufleuchten, ist der Akku vollständig geladen.

Die Ladezeit beträgt 3–3,5 Stunden.

Wenn das Symbol  während des Ladens aufleuchtet, muss der Akku aufgeladen werden.

Wir empfehlen, den Akku vor der Erstverwendung oder nach längerer Lagerung auf etwa 60% seiner Gesamtkapazität aufzuladen und vollständig zu entladen. Laden Sie dann den Akku auf 100%.

Der Akku kann während des Betriebs oder bei hohen Umgebungstemperaturen (z. B. an heißen Sommertagen) heiß werden. Warten Sie, bis der Akku abgekühlt ist, bevor Sie ihn aufladen.

Wenn Sie den Staubsauger täglich benutzen, lassen Sie den Netzadapter in der Steckdose stecken. Der Staubsauger verfügt über einen Überhitzungsschutz. Dieser unterbricht den Ladevorgang, wenn der Akku vollständig geladen ist. Außerdem wird der Staubsauger bei jedem Gebrauch immer voll aufgeladen sein. Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, wenn Sie den Staubsauger über einen längeren Zeitraum nicht benutzen.

Bemerkung:



Der Staubsauger ist mit einem Li-Ion-Akku ausgestattet. Um seine lange Lebensdauer zu gewährleisten, müssen Sie ihn regelmäßig aufladen, auch wenn Sie ihn nicht benutzen. Wir empfehlen den Akku alle 3 Monate aufzuladen. Lassen Sie den Akku nicht über einen längeren Zeitraum geladen oder entladen.

Herausnehmen und Einsetzen des Akkus

Wenn Sie den Akku aus dem Staubsauger entfernen möchten, drücken Sie die Taste zur Freigabe des Akkus (siehe Bild **C1**) und bewegen Sie ihn nach unten und außen, um ihn aus dem Staubsauger zu entfernen (siehe Bild **C2**).

Es gibt nur eine Möglichkeit, den Akku in den Staubsauger einzusetzen. Legen Sie ihn so am Staubsauger an, dass die Anschlüsse am Akku die Anschlüsse im Innenbereich berühren, in den der Akku eingesetzt wird (siehe Bild **C3**).

Ziehen Sie dann den Akku vorsichtig von unten in Richtung Staubsauger heran, bis Sie ein Klicken hören. Dies zeigt an, dass der Akku korrekt im Staubsauger befestigt ist.

Anbringen der Wandhalterung

Bei der Wahl des Standorts für die Wandhalterung ist Folgendes zu beachten:

- Die Wandhalterung muss in ausreichender Höhe angebracht sein, um einen zusammengelegten Akku-Staubsauger aufnehmen zu können. Die Wandhalterung darf nicht zu hoch angebracht werden, um Verletzungen, Schäden am Staubsauger oder Sachschäden zu vermeiden, falls der Staubsauger herunterfällt, z.B. wenn er beim Abnehmen von der Halterung aus den Händen rutscht.
- Positionieren Sie die Wandhalterung so, dass um sie herum ausreichend Platz für die Handhabung vorhanden ist.
- Installieren Sie die Wandhalterung nicht in der Nähe von Wärmequellen (z.B. Heizungen), offenen Flammen (z.B. Holzöfen) oder an Orten, an denen sie direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist.

- Installieren Sie die Wandhalterung nicht an einem Ort mit erhöhter Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer, Waschküche usw.), erhöhtem Staubaufkommen (z. B. Garage) oder an einem Ort, an dem sie tropfendem oder spritzendem Wasser ausgesetzt wäre.
- Die Wandhalterung muss innerhalb des Gebäudes installiert werden und darf nicht im Freien angebracht werden.
- Vergewissern Sie sich, dass im Bereich der Wandhalterung keine Drähte, Kabel, Rohre oder Leitungen verlaufen.

Gehen Sie bei der Montage der Wandhalterung wie folgt vor:

1. Befestigen Sie die Wandhalterung an der ausgewählten Stelle.
2. Markieren Sie die Stelle, an der das Loch gebohrt werden soll.
3. Verwenden Sie hierfür einen Bohrer.
4. Stecken Sie einen Dübel in das Loch, befestigen Sie die Wandhalterung an der Wand, stecken Sie eine Schraube durch das Loch der Wandhalterung und ziehen Sie sie mit einem Schraubenzieher fest.

Vergewissern Sie sich, dass die Wandhalterung sicher und fest angebracht ist, bevor Sie den Staubsauger darin platzieren.

VERWENDUNG

Legen Sie den Staubsauger entsprechend seinem Verwendungszweck zusammen und überprüfen Sie, ob der Akku geladen und richtig eingesetzt ist.

1. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um den Staubsauger einzuschalten.
2. Drücken Sie wiederholt die Berührungstaste, um die gewünschte Saugkraft einzustellen: niedrig (grüne Hintergrundbeleuchtung) – mittel (blaue Hintergrundbeleuchtung) – hoch (rote Hintergrundbeleuchtung). Die Standard-Saugleistung wurde ab Werk auf mittel eingestellt. Auf dem Display wird die Laufzeit für jede Saugkraft angezeigt, wobei die entsprechende Anzahl von Anzeigen auf dem Bedienfeld entsprechend der eingestellten Saugkraft aufleuchtet.
3. Halten Sie die Berührungstaste gedrückt, um die automatische Saugleistung zu wählen. Die Hintergrundbeleuchtung erlischt und die Anzeige **AUTO** auf dem Bedienfeld leuchtet auf. Die Saugleistung wird in Abhängigkeit von der zu saugenden Fläche angepasst (verringert oder erhöht).
4. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um den Staubsauger auszuschalten.
5. Reinigen Sie den Staubsauger gemäß den Anweisungen im Kapitel „Reinigung und Wartung“ und stellen Sie ihn in die Wandhalterung.



Bemerkung:

Um ein Verstopfen der Bodendüse oder des Rohrs zu vermeiden, sollten Sie keine großen Gegenstände, Papier, Stoffe usw. aufsaugen.

REINIGUNG UND WARTUNG

Vergewissern Sie sich immer, dass der Staubsauger ausgeschaltet und der Akku aus dem Staubsaugergehäuse herausgenommen ist, bevor Sie den Staubsauger reinigen oder warten.



Warnung:

Tauchen Sie den Staubsauger, den Netzadapter oder einen Teil des Staubsaugers niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.

Verwenden Sie keine Topfkratzer aus Kunststoff oder Metall, grobe Reinigungsmittel, Chemikalien, Benzin, Lösungsmittel oder ähnliche Stoffe, um einzelne Teile des Geräts zu reinigen. Es könnte zu ernsthaften Schäden an der Oberfläche kommen.

Leeren des Staubbehälters

Leeren Sie den Staubbehälter nach jedem Staubsaugen. Füllt sich der Staubbehälter beim Saugen jedoch bis zur MAX-Markierung, muss er sofort geleert werden.

1. Halten Sie den Staubsauger über dem Mülleimer.
2. Drücken Sie die Verriegelung, um den Boden des Staubbehälters freizugeben (siehe Abbildung **D**). Der Boden öffnet sich und der Inhalt des Behälters wird in die Tonne entleert.
3. Drücken Sie den Boden des Staubbehälters gegen den Behälter, bis Sie ein Klicken hören.



Bemerkung:

Aus hygienischen Gründen empfehlen wir Ihnen, den Behälter außerhalb des Wohnbereichs zu leeren.

Reinigung des Staubbehälters

Reinigen Sie den Staubbehälter und die Filtereinheit regelmäßig, um unangenehme Gerüche zu vermeiden.

1. Leeren Sie den Staubbehälter wie oben angegeben.
2. Drücken Sie mit einer Hand die Taste zur Freigabe des Staubbehälters (siehe Bild **E1**) und kippen Sie mit der anderen Hand den Staubbehälter nach außen von der Motoreinheit (siehe Bild **E2**), um Sie herauszunehmen.
3. Entfernen Sie den HEPA-Filter, indem Sie am Band greifen (siehe Bild **E3**) und die Filtereinheit am Griff in der Mitte herausziehen (siehe Bild **E4**).
4. Um die Filtereinheit auseinanderzunehmen, drehen Sie den Griff in der Mitte nach links, bis der Pfeil auf das Symbol für das offene Schloss zeigt (siehe Bild **E5**). Ziehen Sie das Mittelstück nach oben heraus.
5. Waschen Sie alle Teile der Filtereinheit in sauberem, lauwarmem Wasser. Wischen Sie sie trocken.
6. Klopfen Sie den HEPA-Filter aus. Sie können eine weiche Bürste oder einen anderen Staubsauger mit Bürstendüse verwenden, um den Schmutz nach Bedarf zu entfernen. Vergewissern Sie sich, dass der HEPA-Filter nicht beschädigt ist. Wenn der Filter beschädigt oder stark verschmutzt ist, ersetzen Sie ihn durch einen neuen.
7. Reinigen Sie das Innere des Staubbehälters mit einem leicht angefeuchteten Schwamm und wischen Sie ihn mit einem trockenen Tuch ab.
8. Vergewissern Sie sich, dass alle Teile vor der Montage trocken sind.
9. Setzen Sie das Mittelstück so in die Filtereinheit ein, dass der Vorsprung in die Aussparung passt. Der Vorsprung ist mit einem Pfeil markiert und sollte auf das Symbol des offenen Schlosses zeigen (siehe Bild **E5**). Drehen Sie den Griff nach rechts, um das Mittelstück zu sichern. Der Pfeil zeigt auf das Symbol des geschlossenen Schlosses (siehe Bild **E6**).
10. Legen Sie die zusammengelegte Filtereinheit in den Staubbehälter. Üben Sie ein wenig Druck aus, bis Sie einen Widerstand spüren.

11. Setzen Sie den HEPA-Filter so auf die Filtereinheit, dass das Band nach oben zeigt (siehe Bild **E3**).
12. Legen Sie den Staubbehälter so an der Motoreinheit an, dass der Vorsprung an der Vorderseite der Motoreinheit (Buchstabe A im Bild **E7**) in das Loch an der oberen Vorderseite des Staubbehälters (Buchstabe B im Bild **E7**) passt.
13. Ziehen Sie dann den Staubbehälter von unten in Richtung der Motoreinheit heran (siehe Bild **E8**) und üben Sie ein wenig Druck aus, bis Sie ein Klicken hören. Dies zeigt die korrekte Befestigung des Behälters an.



Warnung:

Wenn ein Teil des Staubbehälters oder der Filtereinheit beschädigt ist, muss es ersetzt werden. Wenden Sie sich in diesem Fall an eine autorisierte Servicestelle. Es ist gefährlich, den Staubsauger mit einer beschädigten Filtereinheit oder einem beschädigten Staubbehälter zu verwenden.



Bemerkung:

Wir empfehlen, den HEPA-Filter alle sechs Monate auszutauschen, wenn Sie den Staubsauger regelmäßig verwenden.

Reinigung der Bodendüse

Entfernen Sie regelmäßig eingefangene Haare von den rotierenden Bürsten und den kleinen Laufrädern unten an der Bodendüse. Schneiden Sie die eingefangenen Haare mit einer Schere durch, um sie leicht zu entfernen. Wischen Sie die rotierende Bürste mit einem leicht feuchten Tuch ab und lassen Sie sie frei trocknen. Die Räder können zur leichteren Wartung abgenommen werden.

Reinigen Sie auch die Ansaugöffnung der Bodendüse regelmäßig. Entfernen Sie zunächst die rotierende Bürste (der Ausbau wird im Abschnitt **„Austausch der rotierenden Bürste der Bodendüse“** beschrieben) und wischen Sie das Innere der Bodendüse, einschließlich der Ansaugöffnung, mit einem leicht feuchten Tuch ab. Entfernen Sie sämtlichen Schmutz oder Fremdkörper, die sich möglicherweise gefangen haben.

Reinigung der Mini-Turbobürste und des übrigen Zubehörs.

Entfernen Sie regelmäßig eingefangene Haare von der Mini-Turbobürste. Die rotierende Bürste kann zur schnellen und einfachen Wartung abgenommen werden. Lösen Sie die Sicherung an der Seite der Mini-Turbobürste und ziehen Sie die rotierende Bürste heraus. Schneiden Sie die eingefangenen Haare mit einer Schere durch, um sie leicht zu entfernen. Wischen Sie die Mini-Turbobürste mit einem leicht feuchten Tuch ab und lassen Sie sie frei trocknen.

Wischen Sie das übrige Zubehör mit einem leicht feuchten Tuch ab und wischen Sie es mit einem trockenen Tuch nach.

Reinigung der Motoreinheit

Reinigen Sie die Motoreinheit nur mit einem trockenen Tuch.

Langfristige Lagerung

Vergewissern Sie sich vor einer längeren Lagerung, dass der Staubsauger und sein Zubehör sauber sind, der Staubbehälter leer und ordnungsgemäß gereinigt ist, einschließlich der Filtereinheit.

Bewahren Sie das Gerät und sein Zubehör an einem trockenen und gut belüfteten Ort außer Reichweite von Kindern und Haustieren auf. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.

Wir empfehlen, den eingebauten Akku regelmäßig aufzuladen, um seine Lebensdauer zu verlängern.

PROBLEMBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Staubsauger lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku auf.
Der Akku wird nicht geladen.	Der Netzadapter ist nicht richtig eingesteckt.	Überprüfen Sie den Anschluss des Netzadapters.
	Aus der Steckdose kommt kein Strom.	Prüfen Sie den Leistungsschalter oder stecken Sie den Stecker des Adapters in eine andere Steckdose.
Der Staubsauger ist überhitzt.	Die Filtereinheit und der HEPA-Filter sind verschmutzt.	Reinigen Sie den HEPA-Filter und die Filtereinheit.
Die Staubsaugerleistung ist unzureichend.	Sie haben die Saugleistung niedrig eingestellt.	Erhöhen Sie die Saugleistung.
	Der Staubbehälter ist voll.	Leeren Sie den Staubbehälter.
	Die Filtereinheit und der HEPA-Filter sind verschmutzt.	Reinigen Sie den HEPA-Filter und die Filtereinheit.
	Die Ansaugöffnung ist blockiert.	Beseitigen Sie die Ursache der Verstopfung.
Auf dem Display leuchtet das Symbol  auf.	Der Akku muss aufgeladen werden.	Schalten Sie den Staubsauger aus und laden Sie den Akku auf.
Auf dem Display leuchtet das Symbol  auf.	Die rotierende Bürste ist blockiert.	Schalten Sie den Staubsauger aus und beseitigen Sie die Ursache für die Verstopfung der rotierenden Bürste.
Auf dem Display leuchtet das Symbol  auf.	Der Staubbehälter ist voll.	Leeren Sie den Staubbehälter.

Wenn das Problem nicht in der obigen Tabelle angeführt ist oder das Problem nicht behoben werden konnte, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Stecker des Netzkabels aus der Steckdose und wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.

Děkujeme, že jste si koupili spotřebič značky SIGURO. Jsme vděční za vaši důvěru a je nám potěšením vám přístroj na dalších stránkách představit a seznámit vás se všemi jeho funkcemi a způsoby použití.

Věříme ve spravedlivou a odpovědnou společnost, a proto spolupracujeme pouze s dodavateli, kteří splňují naše přísná kritéria na ochranu zájmu zaměstnanců, prevenci jejich zneužívání a férové pracovní podmínky.

Pokud potřebujete pomoci s rozsáhlou údržbou nebo opravou výrobku, která vyžaduje zásah do jeho vnitřních částí, je vám k dispozici náš autorizovaný servis na e-mailové adrese siguro@alza.cz nebo operátoři na infolince prodejce. Pro vaše pohodlí při řešení jakýchkoliv problémů s výrobkem jsme tato kontaktní místa sjednotili a výše uvedené kontakty lze využít i v případě veškerých reklamací nebo pozáručního servisu.

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



Před použitím si prosím pozorně přečtěte tento manuál a uschovejte ho pro budoucí použití.

1. Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
2. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
3. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti bez dozoru.
4. Jestliže je napájecí přívod poškozen, musí být nahrazen výrobcem, jeho servisním technikem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace.
5. Nepoužívejte spotřebič k vysávání vody.
6. Neponořujte do vody při čištění.
7. Pravidelně kontrolujte stav spotřebiče. Je-li poškozen, nesmí se používat.

8. Vždy se ujistěte, že je spotřebič vypnutý, pokud jej budete čistit nebo provádět pravidelnou údržbu.
9. Dodržujte instrukce o používání a údržbě, které jsou uvedeny v tomto návodu.
10. Používejte spotřebič pouze s dodávaným akumulátorem, síťovým adaptérem a příslušenstvím.
11. **VÝSTRAHA:** Dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k zachycení o rotační části mini turbo kartáče.
12. Tento spotřebič je určen pro použití v domácnostech, kancelářích a podobných prostorách. Nepoužívejte jej v průmyslovém prostředí ani ke komerčnímu využití.
13. Před zapojením síťového adaptéru do zásuvky se ujistěte, že se shoduje vstupní napětí uvedené na jeho typovém štítku s elektrickým napětím zásuvky.
14. Před použitím se ujistěte, že je spotřebič správně složen.
15. Spotřebič nestavte do blízkosti otevřeného ohně ani jiných zdrojů tepla. Nevystavujte jej přímému slunečnímu záření.
16. Dbejte na to, aby se přívod síťového adaptéru nedotýkal horkého povrchu nebo ostrých předmětů. Přívod adaptéru umístěte tak, aby se o něj nezakopávalo.
17. Neblokujte výstupní a vstupní otvory vzduchu.
18. Tento spotřebič je určen k vysávání nečistot z podlah, koberců, příp. z čalounění, polic apod. Nepoužívejte jej k vysávání:
 - doutnajících cigaret, hořících předmětů, zápalek nebo žhavého popele;
 - vody a jiných tekutin;
 - hořlavých nebo těkavých látek;
 - ostrých předmětů, jako jsou např. střepty, jehly, špendlíky apod.;
 - mouky, omítky, cementu a jiných stavebních materiálů;
 - větších kusů papíru nebo plastových sáčků, které mohou snadno zablockovat sací otvor.
19. Při vysávání některých typů podlahových krytin může dojít ke vzniku elektrostatického náboje, který nepředstavuje pro uživatele žádné nebezpečí.
20. Žádnou část spotřebiče nepřikládejte k žádným částem obličeje ani těla.
21. Spotřebič vypněte, pokud jej necháváte bez dozoru, po ukončení používání a před čištěním.
22. Síťový adaptér odpojte od zásuvky před čištěním a po ukončení nabíjení.
23. Síťový adaptér odpojte od zásuvky tahem za vidlici, nikoli za napájecí přívod. Jinak by mohlo dojít k poškození síťového adaptéru nebo zásuvky.
24. Pokud je síťový adaptér poškozen, musí být vyměněn za originální typ. Obratě se na autorizovaný servis pro výměnu adaptéru.
25. Nepoužívejte spotřebič, pokud nefunguje správně, jestliže byl poškozen nebo ponořen do vody.
26. Spotřebič sami neopravujte ani ho nijak neupravujte. Veškeré opravy svěřte autorizovanému servisu.

LIKVIDACE AKUMULÁTORU



Výrobek je opatřen akumulátorem. Tento je třeba vyjmout před ekologickou likvidací výrobku nebo jeho odevzdáním na sběrném místě. Výrobek zapněte a vyčkejte, až se akumulátor zcela vybije. Poté jej vyjměte z výrobku. Akumulátor obsahuje škodlivé látky pro životní prostředí, a proto nepatří do běžného komunálního odpadu. Předejte akumulátor k ekologické likvidaci na příslušné sběrné místo.



Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem: II

Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.



Symbol **Pouze pro použití ve vnitřních prostorech** označuje, že produkt není určen pro venkovní použití.

PŘEHLED



- 1 Světelný indikátor zapnutí vysavače
- 2 Číselný displej
- 3 Indikátory sacího výkonu
- 4 Kontrolka 
- 5 Kontrolka 
- 6 Kontrolka 
- 7 Kontrolka **AUTO**
- 8 Motorová jednotka
- 9 Konektor pro připojení kovové trubice
- 10 Nádobá na prach
- 11 Pojistka k uvolnění dna nádoby na prach
- 12 Dno nádoby na prach
- 13 Tlačítko k uvolnění nádoby na prach
- 14 Akumulátor
- 15 LED indikátory stavu nabití akumulátoru
- 16 Ventilační otvory (umístěny po obou stranách)
- 17 Rukojeť
- 18 Tlačítko k uvolnění akumulátoru
- 19 Světelný indikátor zapnutí vysavače
- 20 Tlačítko zapnutí/vypnutí vysavače
- 21 Dotykové tlačítko k nastavení výkonu
- 22 Pojistka k uvolnění kovové trubice
- 23 Kovová trubice
- 24 Pojistka k uvolnění podlahové hubice
- 25 Podlahová hubice
- 26 Nabíjecí konektory nástěnného držáku
- 27 Nástěnný držák
- 28 Otvor pro připevnění šroubů
- 29 Kombinovaná kartáčová hubice
- 30 Štěrbinová hubice
- 31 Hubice na čalounění
- 32 Mini turbo kartáč

Bez vyobrazení: filtrační jednotka a HEPA filtr (umístěny v nádobě prach), síťový adaptér, rotační kartáč na hladké podlahové krytiny, rotační kartáč na koberce, sada k připevnění nástěnného držáku

TECHNICKÉ PARAMETRY

Adaptér	Vstupní napětí	100–240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A
	Výstupní napětí	30 V, 0,8/ A; 24 W
Vysavač	Příkon	350 W
	Akumulátor	Li-Ion 25,9 V; 2500 mAh
	Příkon turbo mini kartáče	20 W
	Doba k plnému nabití	3–3,5 hodiny
	Doba provozu při plném nabití	12 min (vysoký výkon) 21 min (střední výkon) 40 min (nízký výkon)
	Hlučnost	72 dB (± 2 dB)
	Kapacita nádoby na prach	0,9 l
	Rozměry	120 × 25 × 24 cm (v × š × h)
	Hmotnost	3,8 kg

PŘÍPRAVA PŘED POUŽITÍM

Před prvním použitím

Vyjměte spotřebič a jeho příslušenství z obalu. Před likvidací obalu se ujistěte, že jste vyjmuli všechny komponenty. Zkontrolujte, zdali nejsou spotřebič ani žádné příslušenství poškozeny.

Sestavení a rozložení

Vysavač je dodáván rozložený. Podle zamýšleného účelu použití jej složte následovně:

Tyčový vysavač

Do otvoru podlahové hubice zasuňte trubici (viz obrázek **A**). Mírně zatlačte, až uslyšíte cvaknutí. Koncovku motorové jednotky vložte do trubice (viz obrázek **A**). Mírně zatlačte, až uslyšíte cvaknutí. Do prostoru pod rukojetí zasuňte akumulátor.

Pokud potřebujete tyčový vysavač rozložit, stiskněte tlačítko na akumulátoru a vytáhněte jej z motorové jednotky. Stiskněte zámek v horní části trubice a vytáhněte motorovou jednotku směrem od trubice. Stiskněte zámek na podlahové hubici a vytáhněte trubici směrem od podlahové hubice.

Příslušenství

Na koncovku motorové jednotky nasadte požadované příslušenství – hubice na čalounění, šterbinová hubice, kartáčová hubice nebo mini turbo kartáč. Mírně zatlačte, až uslyšíte cvaknutí.

Pokud potřebujete příslušenství odstranit, stiskněte zámek na daném příslušenství a tahem od motorové jednotky jej sejměte.

Výměna rotačního kartáče podlahové hubice

Vysavač je dodáván se dvěma rotačními kartáči a každý je určen k jinému použití. Při výměně rotačního kartáče postupujte následovně:

1. Odpojte podlahovou hubici od kovové trubice.
2. Otočte podlahovou hubici vzhůru nohama. Jednou rukou stiskněte žlutou pojistku ve směru šipky (viz obrázek **B1**) a druhou rukou pootočte postranním krytem podlahové hubice směrem k symbolu otevřenému zámku (viz obrázky **B2** a **B3**), který je na krytu vyznačený. Tím uvolníte rotační kartáč.
3. Vytáhněte rotační kartáč z podlahové hubice.
4. Vložte požadovaný rotační kartáč tak, aby postranní kryt podlahové hubice zůstal pootočený a výstupek na druhém konci podlahové hubice zapadl do otvoru v kartáči.
5. Opatrně zatlačte na postranní kryt a otočte jím směrem k symbolu zavřeného zámku (viz obrázek **B3**), až uslyšíte cvaknutí.

Příslušenství

Vysavač je dodáván se sadou příslušenství, díky kterému budete moci pohodlně a snadno provést úklid vaší domácnosti.

Podlahová hubice je vhodná k vysávání koberců s nízkým vlasem (nasazený rotační kartáč na koberce) a různých hladkých podlahových krytin (nasazený rotační kartáč na hladké podlahové krytiny).

Kombinovaná kartáčová hubice je vhodná k vysávání prachu a nečistot z nábytku, polic, knihovny, čalouněného nábytku apod. Jednoduchým vysunutím kartáčů budete moci vysávat prach i z povrchů citlivých na poškrábání.

Štěrbinová hubice je vhodná k vysávání prachu a nečistot z rohů, z úzkých nebo těžko přístupných prostor.

Hubice na čalounění je vhodná k vysávání prachu a nečistot z čalouněného nábytku, matrací, autosedaček apod.

Mini turbo kartáč je navržený k efektivnímu vysávání menší plochy s kobercem s nízkým vlasem nebo podlahové krytiny.

Nabíjení akumulátoru

Ujistěte se, že je vysavač vypnutý. Akumulátor je možné nabíjet dvěma způsoby.

Nabíjení v nástěnném držáku

1. Vložte akumulátor do vysavače a ten vložte do nástěnného držáku, aby se konektory na spodní straně akumulátoru dotýkaly nabíjecích konektorů v nástěnném držáku.
2. Konektor síťového adaptéru vložte do zdířky v nástěnném držáku a vidlici vložte do síťové zásuvky.

Přímé nabíjení

1. Konektor síťového adaptéru vložte do zdířky na straně akumulátoru.
2. Vidlici síťového adaptéru vložte do síťové zásuvky.

LED indikátory stavu nabití označují, na kolik je akumulátor nabitý, a během nabíjení se budou postupně rozsvěcet. Když se rozsvítí všechny, je akumulátor plně nabitý.

Doba nabíjení trvá 3–3,5 hodiny.

Když se během používání rozsvítí ikona , je třeba akumulátor nabít.

Doporučujeme před prvním použitím, příp. po delší uskladnění akumulátor nabít na

přibližně 60 % celkové kapacity a zcela jej vybit. Poté nabijte akumulátor na 100 %. Během provozu vysavače, případně při použití při vysoké okolní teplotě (např. v horších letních dnech) se může akumulátor zahřívat. Vyčkejte, až akumulátor zchladne, než jej budete nabíjet.

Pokud vysavač používáte každý den, nechte síťový adaptér zapojený v síťové zásuvce. Vysavač je vybaven ochranou proti přebití. Ta ukončí nabíjení, když je akumulátor plně nabitý. Navíc bude vysavač vždy plně nabitý pro každé použití. Odpojte síťový adaptér od zásuvky, když nebudete vysavač delší dobu používat.



Poznámka:

Vysavač je vybaven Li-Ion akumulátorem. Abyste zajistili jeho dlouhodobou životnost, je třeba jej pravidelně nabíjet, a to i když vysavač nepoužíváte. Doporučujeme akumulátor nabíjet každé 3 měsíce. Nenechávejte akumulátor nabitý nebo vybitý po delší dobu.

Vyjmutí a vložení akumulátoru

Abyste mohli vyjmout akumulátor z vysavače, stiskněte tlačítko k uvolnění akumulátoru (viz obrázek **C1**) a pohybem směrem dolů a ven vyjměte akumulátor z vysavače (viz obrázek **C2**).

Akumulátor je možné vložit do vysavače jen jedním způsobem. Přiložte jej k vysavači tak, aby se konektory na akumulátoru dotýkaly konektorů ve vnitřním prostoru místa, kam se akumulátor vkládá (viz obrázek **C3**).

Poté opatrně přitáhněte zespodu akumulátor k vysavači, až uslyšíte cvaknutí. To signalizuje správné upevnění akumulátoru ve vysavači.

Přípevnění nástěnného držáku

Při výběru místa nástěnného držáku je nutné dbát na následující:

- Nástěnný držák má být umístěn v dostatečné výšce, aby do něj bylo možné vložit složený tyčový vysavač. Nástěnný držák nesmí být umístěn nadměrně vysoko, aby nedošlo k poranění, poškození vysavače nebo škodám na majetku v případě pádu vysavače, např. při nesprávném uchopení při jeho sejmutí z držáku.
- Umístěte nástěnný držák tak, aby okolo něj byl adekvátní manipulační prostor.
- Neinstalujte nástěnný držák ke zdrojům tepla (např. k topení), otevřeného ohně (např. krbová kamna), ani na místo, kde by byl vystaven přímému slunečnímu svitu.
- Neinstalujte nástěnný držák na místo se zvýšenou vlhkostí (např. do koupelny, prádelny apod.), se zvýšenou prašností (např. garáž) nebo na místo, kde by byl vystaven kapající nebo stříkající vodě.
- Nástěnný držák musí být instalován uvnitř budovy a nesmí být instalován venku.
- Zkontrolujte, zda v místě umístění nástěnného držáku nevedou žádná vedení, kabely, trubky ani potrubí.

Při instalaci nástěnného držáku postupujte následovně:

1. Přiložte nástěnný držák na vybrané místo.
2. Vyznačte si místo, kde se vyvrtá otvor.
3. Pomocí vrtačky vyvrtejte otvor.
4. Do otvoru vložte hmoždinku, přiložte nástěnný držák na stěnu, otvorem v nástěnném držáku vložte šroub a pomocí šroubováku dotáhněte.

Ujistěte se, že je držák bezpečně a pevně připevněný, než do něj umístíte vysavač.

POUŽITÍ

Složte vysavač podle zamýšleného účelu použití a zkontrolujte, že je akumulátor nabitý a správně vložený.

1. Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí a vysavač se zapne.
2. Opakovaně stiskněte dotykové tlačítko a nastavte požadovaný sací výkon: nízký (zelené podsvícení) – střední (modré podsvícení) – vysoký (červené podsvícení). Výchozí sací výkon je při zapnutí střední. Na displeji se bude načítat doba provozu pro každý sací výkon a podle nastaveného sacího výkonu se rozsvítí i odpovídající počet indikátorů sacího výkonu na ovládacím panelu.
3. Stiskněte a podržte dotykové tlačítko, abyste zvolili automatický sací výkon. Podsvícení zhasne a na ovládacím panelu se rozsvítí kontrolka **AUTO**. Sací výkon se bude upravovat (snižovat, nebo zvyšovat) v závislosti na detekovaném povrchu, který budete vysávat.
4. Pro vypnutí vysavače stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí.
5. Vyčistěte vysavač podle pokynů v kapitole „Čištění a údržba“ a uložte jej do nástěnného držáku.



Poznámka:

Abyste zabránili ucpání nebo zablokování podlahové hubice nebo trubice, nevysávejte velké předměty, papír, látky apod.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Před čištěním a jakoukoli údržbou se vždy ujistěte, že je vysavač vypnutý a akumulátor je vyjmutý z těla vysavače.



Varování:

Nikdy neponořujte vysavač, síťový adaptér ani žádnou jeho část do vody ani jiné tekutiny.

K čištění žádných částí spotřebiče nepoužívejte umělohmotné nebo kovové drátěnky, hrubé čisticí prostředky, chemikálie, benzín, rozpouštědla ani jiné podobné látky. Mohlo by dojít k vážnému narušení povrchové úpravy.

Vyprázdnění nádoby na prach

Nádobu na prach vyprázdňte po každém použití. Nicméně pokud se nádoba na prach naplní po rýsku MAX během vysávání, je nutné ji neprodleně vyprázdnit.

1. Přeneste vysavač nad odpadkový koš.
2. Stiskněte pojistku k uvolnění dna nádoby na prach (viz obrázek **D**). Dno se uvolní a obsah nádoby se vysype do koše.
3. Dno nádoby na prach přitiskněte zpět k nádoby, až uslyšíte cvaknutí.



Poznámka:

Z hygienických důvodů doporučujeme vyprazdňovat nádobu na prach venku mimo obytné prostory.

Čištění nádoby na prach

Nádobu na prach a filtrační jednotku čistěte pravidelně, abyste zabránili tvorbě nepří-

jemného zápachu.

1. Vyprázdněte nádobu na prach, jak je uvedeno výše.
2. Stiskněte tlačítko k uvolnění nádoby na prach (viz obrázek **E1**) jednou rukou a druhou rukou odklopte nádobu na prach směrem ven od motorové jednotky vysavače (viz obrázek **E2**), abyste ji odstranili.
3. Vyjměte HEPA filtr uchopení za pásku (viz obrázek **E3**) a vytáhněte filtrační jednotku za madlo uprostřed (viz obrázek **E4**).
4. Abyste mohli filtrační jednotku rozebrat, otočte madlem uprostřed doleva, až bude šipka ukazovat na symbol otevřeného zámku (viz obrázek **E5**). Vytáhněte středový díl směrem nahoru.
5. Všechny části filtrační jednotky omyjte v čisté a vlažné vodě. Otřete dosucha.
6. HEPA filtr vyklepejte. Podle potřeby můžete použít jemný kartáček nebo jiný vysavač s nasazenou kartáčovou hubicí k odstranění nečistot. Zkontrolujte, zdali není HEPA filtr poškozený. Pokud je poškozený nebo příliš znečištěný, vyměňte jej za nový.
7. Vnitřní prostor nádoby na prach vytřete mírně navlhčenou houbičkou a otřete suchou utěrkou.
8. Před sestavením se vždy ujistěte, že jsou všechny části suché.
9. Do filtrační jednotky vložte středový díl tak, aby výstupek zapadl do výřezu. Výstupek je označen šipkou a ta má směřovat na symbol otevřeného zámku (viz obrázek **E5**). Otočte madlem doprava, abyste středový díl zajistili. Šipka bude ukazovat na symbol zavřeného zámku (viz obrázek **E6**).
10. Složenou filtrační jednotku vložte do nádoby na prach. Mírně zatlačte, až ucítíte odpor.
11. Na filtrační jednotku nasadte HEPA filtr tak, aby páska směřovala nahoru (viz obrázek **E3**).
12. Nádobu na prach přiložte k motorové jednotce tak, aby výstupek v přední části motorové jednotky (písmeno A na obrázku **E7**) zapadl do otvoru v horní přední části nádoby na prach (písmeno B na obrázku **E7**).
13. Poté zespodu přisuňte nádobu na prach k motorové jednotce (viz obrázek **E8**) a mírně zatlačte, až uslyšíte cvaknutí. To signalizuje správné připevnění nádoby.



Varování:

Pokud je jakákoli část nádoby na prach nebo filtrační jednotky poškozena, musí být vyměněna. V takovém případě se obraťte na autorizovaný servis. Je nebezpečné používat vysavač s poškozenou filtrační jednotkou nebo nádobou na prach.



Poznámka:

Doporučujeme vyměnit HEPA filtr jednou za půl roku, když vysavač pravidelně používáte.

Čištění podlahové hubice

Pravidelně odstraňujte namotané vlasy a chlupy z rotačních kartáčů a malých pojezdových koleček, které se nacházejí ve spodní části podlahové hubice. Namotané vlasy a chlupy rozstříhnete nůžkami, abyste je snadno odstranili. Rotační kartáč otřete mírně navlhčeným hadříkem a nechte volně uschnout. Kolečka je možné vyjmout pro snadnější údržbu.

Pravidelně čistěte i sací otvor podlahové hubice. Nejdříve vyjměte rotační kartáč (jeho vyjmutí je popsáno v části „**Výměna rotačního kartáče podlahové hubice**“) a pomocí mírně navlhčeného hadříku otřete vnitřní prostor podlahové hubice včetně sacího

otvoru. Odstraňte případné nečistoty či cizí předměty, které zde mohly uvíznout.

Čištění mini turbo kartáče a ostatního příslušenství

Pravidelně odstraňujte namotané vlasy a chlupy z mini turbo kartáče. Jeho rotační kartáč je možné vyjmout pro rychlou a snadnou údržbu. Uvolněte pojistku na straně mini turbo kartáče a vytáhněte rotační kartáč. Namotané vlasy a chlupy rozstříhnete nůžkami, abyste je snadno odstranili. Mini turbo kartáč otřete mírně navlhčeným hadříkem a nechte volně uschnout.

Ostatní příslušenství otřete mírně navlhčeným hadříkem a otřete suchou utěrkou.

Čištění motorové jednotky

Motorovou jednotku čistěte pouze suchým hadříkem.




Dlouhodobé uložení

Před dlouhodobým uložením se ujistěte, že jsou vysavač i jeho příslušenství čisté, nádoba na prach je prázdná a řádně vyčištěná, včetně filtrační jednotky.

Spotřebič a jeho příslušenství uložte na suché a dobře větrané místo mimo dosah dětí nebo domácích mazlíčků. Na spotřebič nepokládejte žádné předměty.

Doporučujeme pravidelně dobíjet vestavný akumulátor, abyste prodloužili jeho životnost.

ŘEŠENÍ POTÍŽÍ

Problém	Možná příčina	Řešení
Vysavač není možné zapnout.	Akumulátor je vybitý.	Nabijte akumulátor.
Akumulátor se nenabíjí.	Síťový adaptér není správně zapojený.	Zkontrolujte zapojení síťového adaptéru.
	Použitá zásuvka není pod proudem.	Zkontrolujte jistič, příp. vložte vidlici adaptéru do jiné zásuvky.
Vysavač se přehřívá.	Filtrační jednotka a HEPA filtr jsou špinavé.	Vyčistěte HEPA filtr a filtrační jednotku.
Účinnost vysávání je nedostatečná.	Nastavili jste nízký sací výkon.	Zvyšte sací výkon.
	Nádoba na prach je plná.	Vyprázdněte nádobu na prach.
	Filtrační jednotka a HEPA filtr jsou špinavé.	Vyčistěte HEPA filtr a filtrační jednotku.
	Sací otvor je ucpaný.	Odstraňte příčinu ucpaní.
Na displeji se rozsvítila ikona 	Je třeba akumulátor nabít.	Vypněte vysavač a nabijte akumulátor.
Na displeji se rozsvítila ikona 	Rotační kartáč je zablokovaný.	Vypněte vysavač a odstraňte příčinu zablokování rotačního kartáče.
Na displeji se rozsvítila ikona 	Nádoba na prach je plná.	Vyprázdněte nádobu na prach.

Pokud problém není uveden v tabulce výše nebo se problém nepodařilo vyřešit, vypněte spotřebič, odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky a obraťte se na autorizované servisní středisko.

Ďakujeme, že ste si kúpili spotrebič značky SIGURO. Sme vďační za vašu dôveru a je nám potešením vám prístroj na ďalších stránkach predstaviť a oboznámiť vás so všetkými jeho funkciami a spôsobmi použitia.

Veríme v spravodlivú a zodpovednú spoločnosť, a preto spolupracujeme iba s dodávateľmi, ktorí spĺňajú naše prísne kritériá na ochranu záujmu zamestnancov, prevenciu ich zneužívania a férové pracovné podmienky.

Ak potrebujete pomôcť s rozsiahlou údržbou alebo opravou výrobku, ktorá vyžaduje zásah do jeho vnútorných častí, je vám k dispozícii náš autorizovaný servis na e-mailovej adrese siguro@alza.cz alebo operátori na infolinke predajcu. Pre vaše pohodlie pri riešení akýchkoľvek problémov s výrobkom sme tieto kontaktné miesta zjednotili a vyššie uvedené kontakty je možné využiť aj v prípade všetkých reklamácií alebo pozáručného servisu.

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE



Pred použitím si, prosím, pozorne prečítajte tento manuál a uschovajte ho na budúce použitie.

1. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
2. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
3. Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti bez dozoru.
4. Ak je napájací prívod poškodený, musí ho nahradiť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie.
5. Nepoužívajte spotrebič na vysávanie vody.
6. Neponárajte do vody pri čistení.

7. Pravidelne kontrolujte stav spotrebiča. Ak je poškodený, nesmie sa používať.
8. Vždy sa uistite, že je spotrebič vypnutý, keď ho budete čistiť alebo vykonávať pravidelnú údržbu.
9. Dodržujte inštrukcie o používaní a údržbe, ktoré sú uvedené v tomto návode.
10. Používajte spotrebič iba s dodávaným akumulátorom, sieťovým adaptérom a príslušenstvom.
11. **VÝSTRAHA:** Dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby nedošlo k zachyteniu o rotačné časti mini turbo kefy.
12. Tento spotrebič je určený na použitie v domácnostiach, kanceláriách a podobných priestoroch. Nepoužívajte ho v priemyselnom prostredí ani na komerčné využitie.
13. Pred zapojením sieťového adaptéra do zásuvky sa uistite, že sa zhoduje vstupné napätie uvedené na jeho typovom štítku s elektrickým napätím zásuvky.
14. Pred použitím sa uistite, že je spotrebič správne zložený.
15. Spotrebič neumiestňujte do blízkosti otvoreného ohňa ani iných zdrojov tepla. Nevystavujte ho priamemu slnečnému žiareniu.
16. Dbajte na to, aby sa prívod sieťového adaptéra nedotýkal horúceho povrchu alebo ostrých predmetov. Prívod adaptéra umiestnite tak, aby sa oň nezakopávalo.
17. Neblokujte výstupné a vstupné otvory vzduchu.
18. Tento spotrebič je určený na vysávanie nečistôt z podláh, kobercov, príp. z čalúnenia, políc a pod. Nepoužívajte ho na vysávanie:
 - tlejúcich cigariet, horiacich predmetov, zápalek alebo žeravého popola;
 - vody a iných tekutín;
 - horľavých alebo prchavých látok;
 - ostrých predmetov, ako sú napr. črepy, ihly, špendlíky a pod.;
 - múky, omietky, cementu a iných stavebných materiálov;
 - väčších kusov papiera alebo plastových vrecúšok, ktoré môžu ľahko zablokovať nasávací otvor.
19. Pri vysávaní niektorých typov podlahových krytín môže dôjsť k vzniku elektrostatického náboja, ktorý nepredstavuje pre používateľa žiadne nebezpečenstvo.
20. Žiadnu časť spotrebiča neprikladajte k žiadnym častiam tváre ani tela.
21. Spotrebič vypnite, ak ho nechávate bez dozoru, po ukončení používania a pred čistením.
22. Sieťový adaptér odpojte od zásuvky pred čistením a po ukončení nabíjania.
23. Sieťový adaptér odpájajte od zásuvky ťahom za vidlicu, nie za napájací prívod. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu sieťového adaptéra alebo zásuvky.

24. Ak je sieťový adaptér poškodený, musí sa vymeniť za originálny typ. Obráťte sa na autorizovaný servis na výmenu adaptéra.
25. Nepoužívajte spotrebič, ak nefunguje správne, ak bol poškodený alebo ponorený do vody.
26. Spotrebič sami neopravujte ani ho nijako neupravujte. Všetky opravy zverte autorizovanému servisu.

LIKVIDÁCIA AKUMULÁTORA



Výrobok je opatrený akumulátorom. Je potrebné ho vybrať pred ekologickou likvidáciou výrobku alebo jeho odovzdaním na zbernom mieste. Výrobok zapnite a vyčkajte, až sa akumulátor celkom vybije. Potom ho vyberte z výrobku. Akumulátor obsahuje škodlivé látky pre životné prostredie, a preto nepatrí do bežného komunálneho odpadu. Odovzdajte akumulátor na ekologickú likvidáciu na príslušné zberné miesto.



Stupeň ochrany pred úrazom elektrickým prúdom: II

Ochrana pred úrazom elektrickým prúdom je zaistená dvojitou alebo zosilnenou izoláciou.



Symbol **Iba na použitie vo vnútorných priestoroch** označuje, že produkt nie je určený na vonkajšie použitie.

PREHĽAD



- 1 Svetelný indikátor zapnutia vysávača
- 2 Číselný displej
- 3 Indikátory nasávacieho výkonu
- 4 Kontrolka 
- 5 Kontrolka 
- 6 Kontrolka 
- 7 Kontrolka **AUTO**
- 8 Motorová jednotka
- 9 Konektor na pripojenie kovovej trubice
- 10 Nádobu na prach
- 11 Poistka na uvoľnenie dna nádoby na prach
- 12 Dno nádoby na prach
- 13 Tlačidlo na uvoľnenie nádoby na prach
- 14 Akumulátor
- 15 LED indikátory stavu nabitia akumulátora
- 16 Ventiláčne otvory (umiestnené po oboch stranách)
- 17 Rukoväť
- 18 Tlačidlo na uvoľnenie akumulátora
- 19 Svetelný indikátor zapnutia vysávača
- 20 Tlačidlo zapnutia/vypnutia vysávača
- 21 Dotykové tlačidlo na nastavenie výkonu
- 22 Poistka na uvoľnenie kovovej trubice
- 23 Kovová trubica
- 24 Poistka na uvoľnenie podlahovej hubice
- 25 Podlahová hubica
- 26 Nabíjacie konektory nástenného držáka
- 27 Nástenný držiak
- 28 Otvor na pripevnenie skrutiek
- 29 Kombinovaná kefová hubica
- 30 Štrbinová hubica
- 31 Hubica na čalúnenie
- 32 Mini turbo kefa

Bez vyobrazenia: filtračná jednotka a HEPA filter (umiestnené v nádobe prach), sieťový adaptér, rotačná kefa na hladké podlahové krytiny, rotačná kefa na koberce, súprava na pripevnenie nástenného držáka

TECHNICKÉ PARAMETRE

Adaptér	Vstupné napätie	100 – 240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A
	Výstupné napätie	30 V, 0,8/ A; 24 W
Vysávač	Príkion	350 W
	Akumulátor	Li-Ion 25,9 V; 2 500 mAh
	Príkion turbo mini kefy	20 W
	Čas na plné nabitie	3 – 3,5 hodiny
	Čas prevádzky pri plnom nabití	12 min (vysoký výkon) 21 min (stredný výkon) 40 min (nízky výkon)
	Hlučnosť	72 dB (± 2 dB)
	Kapacita nádoby na prach	0,9 l
	Rozmery	120 × 25 × 24 cm (v × š × h)
	Hmotnosť	3,8 kg

PRÍPRAVA PRED POUŽITÍM

Pred prvým použitím

Vyberte spotrebič a jeho príslušenstvo z obalu. Pred likvidáciou obalu sa uistite, že ste vybrali všetky komponenty. Skontrolujte, či nie sú spotrebič ani žiadne príslušenstvo poškodené.

Zostavenie a rozloženie

Vysávač sa dodáva rozložený. Podľa zamýšľaného účelu použitia ho zložte nasledovne:

Týčový vysávač

Do otvoru podlahovej hubice zasuňte trubicu (pozrite obrázok **A**). Mierne zatlačte, až začujete cvaknutie. Koncovku motorovej jednotky vložte do trubice (pozrite obrázok **A**). Mierne zatlačte, až začujete cvaknutie. Do priestoru pod rukoväťou zasuňte akumulátor.

Ak potrebujete týčový vysávač rozložiť, stlačte tlačidlo na akumulátore a vytiahnite ho z motorovej jednotky. Stlačte zámku v hornej časti trubice a vytiahnite motorovú jednotku smerom od trubice. Stlačte zámku na podlahovej hubici a vytiahnite trubicu smerom od podlahovej hubice.

Príslušenstvo

Na koncovku motorovej jednotky nasadte požadované príslušenstvo – hubica na čalúnenie, štrbinová hubica, kefová hubica alebo mini turbo kefa. Mierne zatlačte, až

začujete cvaknutie.

Ak potrebujete príslušenstvo odstrániť, stlačte zámku na danom príslušenstve a ťahom od motorovej jednotky ho odoberte.

Výmena rotačnej kefy podlahovej hubice

Vysávač sa dodáva s dvoma rotačnými kefami a každá je určená na iné použitie. Pri výmene rotačnej kefy postupujte nasledovne:

1. Odpojte podlahovú hubicu od kovovej trubice.
2. Otočte podlahovú hubicu hore nohami. Jednou rukou stlačte žltú poistku v smere šípky (pozrite obrázok **B1**) a druhou rukou pootočte postranným krytom podlahovej hubice smerom k symbolu otvorenej zámky (pozrite obrázky **B2** a **B3**), ktorý je na kryte vyznačený. Tým uvoľníte rotačnú kefu.
3. Vytiahnite rotačnú kefu z podlahovej hubice.
4. Vložte požadovanú rotačnú kefu tak, aby postranný kryt podlahovej hubice zostal pootočený a výstupok na druhom konci podlahovej hubice zapadol do otvoru v kefe.
5. Opatrne zatlačte na postranný kryt a otočte ním smerom k symbolu zatvorenej zámky (pozrite obrázok **B3**), až začujete cvaknutie.

Príslušenstvo

Vysávač sa dodáva so súpravou príslušenstva, vďaka ktorému budete môcť pohodlne a ľahko upratať vašu domácnosť.

Podlahová hubica je vhodná na vysávanie kobercov s nízkym vlasom (nasadená rotačná kefa na koberce) a rôznych hladkých podlahových krytín (nasadená rotačná kefa na hladké podlahové krytiny).

Kombinovaná kefová hubica je vhodná na vysávanie prachu a nečistôt z nábytku, polic, knižnice, čalúneného nábytku a pod. Jednoduchým vysunutím kief budete môcť vysávať prach aj z povrchov citlivých na poškrabanie.

Štrbinová hubica je vhodná na vysávanie prachu a nečistôt z rohov, z úzkych alebo ťažko prístupných priestorov.

Hubica na čalúnenie je vhodná na vysávanie prachu a nečistôt z čalúneného nábytku, matracov, autosedačiek a pod.

Mini turbo kefa je navrhnutá na efektívne vysávanie menšej plochy s kobercom s nízkym vlasom alebo podlahovej krytiny.

Nabíjanie akumulátora

Uistite sa, že je vysávač vypnutý. Akumulátor je možné nabíjať dvoma spôsobmi.

Nabíjanie v nástennom držiaku

1. Vložte akumulátor do vysávača a ten vložte do nástenného držiaku, aby sa konektory na spodnej strane akumulátora dotýkali nabíjajúcich konektorov v nástennom držiaku.
2. Konektor sieťového adaptéra vložte do zdierky v nástennom držiaku a vidlicu vložte do sieťovej zásuvky.

Priame nabíjanie

1. Konektor sieťového adaptéra vložte do zdierky na strane akumulátora.
2. Vidlicu sieťového adaptéra vložte do sieťovej zásuvky.

LED indikátory stavu nabitia označujú, na koľko je akumulátor nabitý, a počas nabíjania sa budú postupne rozsvetovať. Keď sa rozsvetia všetky, je akumulátor plne nabitý.

Nabíjanie trvá 3 – 3,5 hodiny.

Keď sa počas používania rozsvieti ikona , je potrebné akumulátor nabiť.

Odporúčame pred prvým použitím, príp. po dlhšom uskladnení akumulátor nabiť na približne 60 % celkovej kapacity a úplne ho vybiť. Potom nabíte akumulátor na 100 %. Počas prevádzky vysávača, prípadne pri použití pri vysokej okolitej teplote (napr. v horúcich letných dňoch) sa môže akumulátor zahrievať. Vyčkajte, až akumulátor schladne, než ho budete nabíjať.

Ak vysávač používate každý deň, nechajte sieťový adaptér zapojený v sieťovej zásuvke. Vysávač je vybavený ochranou proti prebitiu. Tá ukončí nabíjanie, keď je akumulátor plne nabitý. Navyše bude vysávač vždy plne nabitý na každé použitie. Odpojte sieťový adaptér od zásuvky, keď nebudete vysávač dlhší čas používať.



Poznámka:

Vysávač je vybavený Li-Ion akumulátorom. Aby ste zaistili jeho dlhodobú životnosť, je potrebné ho pravidelne nabíjať, a to aj keď vysávač nepoužívate. Odporúčame akumulátor nabíjať každé 3 mesiace. Nenechávajte akumulátor nabitý alebo vybitý dlhší čas.

Vybratie a vloženie akumulátora

Aby ste mohli vybrať akumulátor z vysávača, stlačte tlačidlo na uvoľnenie akumulátora (pozrite obrázok **C1**) a pohybom smerom dole a von vyberte akumulátor z vysávača (pozrite obrázok **C2**).

Akumulátor je možné vložiť do vysávača len jedným spôsobom. Priložte ho k vysávaču tak, aby sa konektory na akumulátore dotýkali konektorov vo vnútornom priestore miesta, kam sa akumulátor vkladá (pozrite obrázok **C3**).

Potom opatrne pritiahnite zospodu akumulátor k vysávaču, až začujete cvaknutie. To signalizuje správne upevnenie akumulátora vo vysávači.

Prípevnenie nástenného držiaka

Pri výbere miesta nástenného držiaka je nutné dbať na nasledujúce:

- Nástenný držiak má byť umiestnený v dostatočnej výške, aby doň bolo možné vložiť zložený tyčový vysávač. Nástenný držiak nesmie byť umiestnený nadmerne vysoko, aby nedošlo k poraneniu, poškodeniu vysávača alebo škodám na majetku v prípade pádu vysávača, napr. pri nesprávnom uchopení pri jeho odobratí z držiaka.
- Umiestnite nástenný držiak tak, aby okolo neho bol adekvátny manipulačný priestor.
- Neinštalujte nástenný držiak k zdrojom tepla (napr. ku kúreniu), otvoreného ohňa (napr. krbové kachle), ani na miesto, kde by bol vystavený priamemu slnečnému svitu.
- Neinštalujte nástenný držiak na miesto so zvýšenou vlhkosťou (napr. do kúpeľne, práčovne a pod.), so zvýšenou prašnosťou (napr. garáž) alebo na miesto, kde by bol vystavený kvapkajúcej alebo striekajúcej vode.
- Nástenný držiak musí byť inštalovaný vnútri budovy a nesmie byť inštalovaný vonku.
- Skontrolujte, či v mieste umiestnenia nástenného držiaka nevedú žiadne vedenia, káble, rúrky ani potrubie.

Pri inštalácii nástenného držiaka postupujte nasledovne:

1. Priložte nástenný držiak na vybrané miesto.
2. Vyznačte si miesto, kde sa vyvrta otvor.
3. Pomocou vŕtačky vyvŕtajte otvor.
4. Do otvoru vložte rozperku, priložte nástenný držiak na stenu, otvorom v nástennom držiaku vložte skrutku a pomocou skrutkovača dotiahnite.

Uistite sa, že je držiak bezpečne a pevne pripevnený, než doň umiestnite vysávač.

POUŽITIE

Zložte vysávač podľa zamýšľaného účelu použitia a skontrolujte, či je akumulátor nabitý a správne vložený.

1. Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia a vysávač sa zapne.
2. Opakovane stlačte dotykové tlačidlo a nastavte požadovaný nasávací výkon: nízky (zelené podsvietenie) – stredný (modré podsvietenie) – vysoký (červené podsvietenie). Východiskový nasávací výkon je pri zapnutí stredný. Na displeji sa bude načítat čas prevádzky pre každý nasávací výkon a podľa nastaveného nasávacieho výkonu sa rozsvieti aj zodpovedajúci počet indikátorov nasávacieho výkonu na ovládacom paneli.
3. Stlačte a podržte dotykové tlačidlo, aby ste zvolili automatický nasávací výkon. Podsvietenie zhasne a na ovládacom paneli sa rozsvieti kontrolka **AUTO**. Nasávací výkon sa bude upravovať (znižovať, alebo zvyšovať) v závislosti od detegovaného povrchu, ktorým budete vysávať.
4. Na vypnutie vysávača stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia.
5. Vyčistite vysávač podľa pokynov v kapitole „Čistenie a údržba“ a uložte ho do nástenného držiaka.



Poznámka:

Aby ste zabránili upchaniu alebo zablokovaniu podlahovej hubice alebo trubice, nevysávajte veľké predmety, papier, látky a pod.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Pred čistením a akoukoľvek údržbou sa vždy uistite, že je vysávač vypnutý a akumulátor je vybrať z tela vysávača.



Varovanie:

Nikdy neponárajte vysávač, sieťový adaptér ani žiadnu jeho časť do vody ani inej tekutiny.

Na čistenie žiadnych častí spotrebiča nepoužívajte umelohmotné alebo kovové drôtenky, hrubé čistiace prostriedky, chemikálie, benzín, rozpúšťadlá ani iné podobné látky. Mohlo by dôjsť k vážnemu narušeniu povrchovej úpravy.

Vyprázdnenie nádoby na prach

Nádoby na prach vyprázdňte po každom použití. Ak sa však nádoba na prach naplní po rysku MAX počas vysávania, je nutné ju bezodkladne vyprázdniť.

1. Preneste vysávač nad odpadkový kôš.
2. Stlačte poistku na uvoľnenie dna nádoby na prach (pozrite obrázok **D**). Dno sa uvoľní a obsah nádoby sa vysype do koša.
3. Dno nádoby na prach pritlačte späť k nádobe, až začujete cvaknutie.



Poznámka:

Z hygienických dôvodov odporúčame vyprázdňovať nádobu na prach vonku mimo obytných priestorov.

Čistenie nádoby na prach

Nádobu na prach a filtračnú jednotku čistite pravidelne, aby ste zabránili tvorbe nepríjemného zápachu.

1. Vyprázdňte nádobu na prach, ako je uvedené vyššie.
2. Stlačte tlačidlo na uvoľnenie nádoby na prach (pozrite obrázok **E1**) jednou rukou a druhou rukou odklopte nádobu na prach smerom von od motorovej jednotky vysávača (pozrite obrázok **E2**), aby ste ju odstránili.
3. Vyberte HEPA filter uchopením za pásku (pozrite obrázok **E3**) a vytiahnite filtračnú jednotku za držadlo uprostred (pozrite obrázok **E4**).
4. Aby ste mohli filtračnú jednotku rozobrať, otočte držadlom uprostred doľava, až bude šípka ukazovať na symbol otvorenej zámky (pozrite obrázok **E5**). Vytiahnite stredový diel smerom hore.
5. Všetky časti filtračnej jednotky umyte v čistej a vlažnej vode. Utrite dosucha.
6. HEPA filter vyklepte. Podľa potreby môžete použiť jemnú kefku alebo iný vysávač s nasadenou kefovou hubicou na odstránenie nečistôt. Skontrolujte, či nie je HEPA filter poškodený. Ak je poškodený alebo príliš znečistený, vymeňte ho za nový.
7. Vnútorňý priestor nádoby na prach vytrite mierne navlhčenou hubkou a utrite suchou utierkou.
8. Pred zostavením sa vždy uistite, že sú všetky časti suché.
9. Do filtračnej jednotky vložte stredový diel tak, aby výstupok zapadol do výrezu. Výstupok je označený šípkou a tá má smerovať na symbol otvorenej zámky (pozrite obrázok **E5**). Otočte držadlom doprava, aby ste stredový diel zaistili. Šípka bude ukazovať na symbol zatvorenej zámky (pozrite obrázok **E6**).
10. Zloženú filtračnú jednotku vložte do nádoby na prach. Mierne zatlačte, až ucítite odpor.
11. Na filtračnú jednotku nasadte HEPA filter tak, aby páska smerovala nahor (pozrite obrázok **E3**).
12. Nádobu na prach priložte k motorovej jednotke tak, aby výstupok v prednej časti motorovej jednotky (písmeno A na obrázku **E7**) zapadol do otvoru v hornej prednej časti nádoby na prach (písmeno B na obrázku **E7**).
13. Potom zospodu prisuňte nádobu na prach k motorovej jednotke (pozrite obrázok **E8**) a mierne zatlačte, až začujete cvaknutie. To signalizuje správne pripavenie nádoby.



Varovanie:

Ak je akákoľvek časť nádoby na prach alebo filtračnej jednotky poškodená, musí sa vymeniť. V takom prípade sa obráťte na autorizovaný servis. Je nebezpečné používať vysávač s poškodenou filtračnou jednotkou alebo nádobou na prach.



Poznámka:

Odporúčame vymeniť HEPA filter raz za polrok, keď vysávač pravidelne používate.

Čistenie podlahovej hubice

Pravidelne odstraňujte namotané vlasy a chlpy z rotačných kief a malých pojazďových koliesok, ktoré sa nachádzajú v spodnej časti podlahovej hubice. Namotané vlasy a chlpy rozstrihnite nožnicami, aby ste ich ľahko odstránili. Rotačnú kefu utrite mierne navlhčenou handričkou a nechajte voľne uschnúť. Kolieska je možné vybrať na jednoduchšiu údržbu.

Pravidelne čistite aj nasávací otvor podlahovej hubice. Najskôr vyberte rotačnú kefu (jej vybratie je opísané v časti „**Výmena rotačnej kefy podlahovej hubice**“) a pomocou mierne navlhčenej handričky utrite vnútorný priestor podlahovej hubice vrátane nasávacieho otvoru. Odstráňte prípadné nečistoty či cudzie predmety, ktoré tu mohli uviaznúť.

Čistenie mini turbo kefy a ostatného príslušenstva

Pravidelne odstraňujte namotané vlasy a chlpy z mini turbo kefy. Jej rotačnú kefu je možné vybrať pre rýchlu a jednoduchú údržbu. Uvoľnite poistku na strane mini turbo kefy a vytiahnite rotačnú kefu. Namotané vlasy a chlpy rozstrihnite nožnicami, aby ste ich ľahko odstránili. Mini turbo kefu utrite mierne navlhčenou handričkou a nechajte voľne uschnúť.

Ostatné príslušenstvo utrite mierne navlhčenou handričkou a utrite suchou utierkou.

Čistenie motorovej jednotky

Motorovú jednotku čistite iba suchou handričkou.


Dlhodobé uloženie



Pred dlhodobým uložením sa uistite, že sú vysávač aj jeho príslušenstvo čisté, nádoba na prach je prázdna a riadne vyčistená, vrátane filtračnej jednotky.

Spotrebič a jeho príslušenstvo uložte na suché a dobre vetrané miesto mimo dosahu detí alebo domácich maznáčikov. Na spotrebič nekladte žiadne predmety.

Odporúčame pravidelne dobíjať vstavaný akumulátor, aby ste predĺžili jeho životnosť.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Možná príčina	Riešenie
Vysávač nie je možné zapnúť.	Akumulátor je vybitý.	Nabite akumulátor.
Akumulátor sa nenabíja.	Sieťový adaptér nie je správne zapojený.	Skontrolujte zapojenie sieťového adaptéra.
	Použitá zásuvka nie je pod prúdom.	Skontrolujte istič, príp. vložte vidlicu adaptéra do inej zásuvky.
Vysávač sa prehrieva.	Filtračná jednotka a HEPA filter sú špinavé.	Vyčistite HEPA filter a filtračnú jednotku.
Účinnosť vysávania je nedostatočná.	Nastavili ste nízky nasávací výkon.	Zvýšte nasávací výkon.
	Nádoba na prach je plná.	Vyprázdnite nádobu na prach.
	Filtračná jednotka a HEPA filter sú špinavé.	Vyčistite HEPA filter a filtračnú jednotku.
	Nasávací otvor je upchaný.	Odstráňte príčinu upchania.
Na displeji sa rozsvietila ikona 	Je potrebné akumulátor nabiť.	Vypnite vysávač a nabite akumulátor.

Problém	Možná příčina	Riešenie
Na displeji sa rozsvietila ikona  .	Rotačná kefa je zablokovaná.	Vypnite vysávač a odstráňte príčinu zablokovania rotačnej kefy.
Na displeji sa rozsvietila ikona  .	Nádoba na prach je plná.	Vyprázdnite nádobu na prach.

Ak problém nie je uvedený v tabuľke vyššie alebo sa problém nepodarilo vyriešiť, vypnite spotrebič, odpojte zástrčku prírodného kábla od sieťovej zásuvky a obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Köszönjük, hogy a SIGURO márka termékét választotta! Köszönjük, hogy megtisztelt bennünket a bizalmával! Örömmel mutatjuk be Önnek a készülékünket, a készülék funkcióit és a készülék használatát.

Hiszünk abban, hogy tisztességes és felelős vállalat vagyunk, ezért csak olyan beszállítókkal dolgozunk együtt, akik megfelelnek a munkavállalók érdekeinek a védelmére, a munkavállalói visszaélések megelőzésére, továbbá a tisztességes munkakörülmények biztosítására vonatkozó szigorú kritériumainknak.

Amennyiben a készüléken olyan karbantartást vagy javítást kíván végrehajtani, amelyhez a készüléket meg kell bontani, akkor forduljon a márkaszervizhez a siguro@alza.cz e-mailen, vagy hívja fel a vevőszolgálatunkat. A kényelmesebb ügyintézés érdekében egybevontuk a kapcsolati helyeinket, így a fenti kapcsolatokat nem csak a javítások és karbantartások megrendeléséhez, hanem a reklamációk benyújtásához vagy a garancia utáni szervizeléshez is fel lehet használni.

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK



A használatba vétel előtt figyelmesen olvassa el a jelen útmutatót, és azt későbbi felhasználásokhoz is őrizze meg.

1. A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek, idős, testi és szellemi fogyatékos személyek, illetve a készülék használatát nem ismerő és hasonló készülék üzemeltetéseinek a tapasztalataival nem rendelkező személyek csak a készülék használati utasítását ismerő és a készülék használatáért felelősséget vállaló személy felügyelete mellett használhatják.
2. A készülék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak.
3. A készüléket gyerekek csak felnőtt személy felügyelete mellett tisztíthatják.
4. Az áramütések megelőzése érdekében, a készülék sérült hálózati vezetékét csak márkaszerviz, vagy villanyszerelő szakember cserélheti ki.
5. A készüléket víz felszívásához nem lehet használni.

6. A készüléket ne mártsa vízbe.
7. Rendszeresen ellenőrizze le a készülék állapotát. Ha a készülék megsérült, akkor azt ne használja.
8. A készülék tisztításának és karbantartásának a megkezdése előtt a készüléket kapcsolja le.
9. A jelen útmutatóban leírt használati és karbantartási előírásokat tartsa be.
10. A készülékhez csak a mellékelt akkumulátort, hálózati adaptert és tartozékokat használja.
11. **FIGYELMEZTETÉS!** Legyen figyelmes, ne érintse meg a mini turbó forgókefét.
12. A készüléket háztartásokban, irodákban és más hasonló helyiségekben lehet használni. A készüléket ne használja ipari környezetben vagy kereskedelmi célokra.
13. Az adaptert csak a típuscímkén feltüntetett tápfeszültségnek megfelelő elektromos hálózathoz szabad csatlakoztatni.
14. Az első használatba vétel előtt ellenőrizze le a készülék helyes összeszerelését.
15. A terméket ne tegye forró helyre, nyílt láng vagy más hőforrások közelébe. A készüléket közvetlen napsütés hatásának ne tegye ki.
16. Ügyeljen arra, hogy az adapter vezetéke ne érjen hozzá forró felületekhez vagy éles tárgyakhoz. Az adapter vezetékét úgy helyezze el, hogy arra senki se lépjen rá, és abban senki se akadjon el.
17. A levegő bemeneti és kimeneti nyílásokat ne takarja le.
18. A készülékkel padlót, szőnyeget, kárpitos bútorokat stb. lehet kiporszívózni. A készüléket ne használja:
 - füstölő cigareta, égő tárgyak, gyufa vagy forró hamu;
 - víz és más folyadékok;
 - gyúlékony vagy illékony anyagok;
 - éles és hegyes tárgyak (forgács, cserép, tű, gombostű stb.);
 - liszt, cement, vakolat vagy más építőanyagok;
 - nagyobb papírlapok vagy műanyag zacskók porszívózásához.
19. Bizonyos padlótípusok porszívózása esetén elektrosztatikus kisülések keletkezhetnek, ezek azonban a felhasználóra veszélytelenek.
20. A készülék egyetlen részét se tegye az arca közelébe.
21. Ha a porszívót már nem kívánja használni, vagy felügyelet nélkül hagyja, illetve tisztítani szeretné, akkor a porszívót kapcsolja le.
22. A készülék tisztításának a megkezdése előtt, vagy az akkumulátor feltöltése után, az adaptert mindig húzza ki a fali aljzatból.
23. Az adaptert nem szabad a vezetéknél megfogva a fali aljzataból kihúzni, ehhez a művelethez az adapter házáat fogja meg. Ellenkező esetben a vezeték vagy az adapter megsérülhet.
24. A sérült adaptert kizárólag csak az eredetivel azonos típusú adapterrel helyettesítse. Új adaptert a márkaszerviznél vásárolhat.

25. Ha a készülék nem működik megfelelő módon, leesett vagy más módon megsérült, illetve vízbe esett, akkor azt ne használja.
26. A készüléket ne próbálja saját erőből megjavítani, illetve azt bármilyen módon átalakítani. A javításokat bízza a márkaszervizre!

AZ AKKUMULÁTOR MEGSEMMISÍTÉSE



A termékbe akkumulátor van beépítve. A termék hulladékgyűjtő helyre való leadása előtt az akkumulátort a termékből ki kell szerelni és külön kell leadni. A készüléket kapcsolja be és várja meg, amíg az akkumulátor teljesen le nem merül. Ezt követően az akkumulátort szerelje ki a készülékből. Az akkumulátor a környezetünkre káros anyagokat tartalmaz, ezért ne dobja az akkumulátort a háztartási hulladék közé. Az akkumulátort kijelölt gyűjtőhelyen adja le újrafeldolgozáshoz.



Áramütés elleni védelem: II

A felhasználó áramütés elleni védelméről kettős szigetelés gondoskodik.



A „**Csak beltéri használatra**” jel arra figyelmezteti, hogy a készüléket szabadterén nem lehet használni.

A KÉSZÜLÉK RÉSZEI



- 1 Működésjelző lámpa.
- 2 Szám kijelző
- 3 Szívóteljesítmény kijelző
- 4  kijelző
- 5  kijelző
- 6  kijelző
- 7 **AUTO** kijelző
- 8 Motoros egység
- 9 Fém szívócső csatlakozó
- 10 Porgyűjtő edény
- 11 Porgyűjtő edény fenék kioldó gomb
- 12 Porgyűjtő edény fenék
- 13 Porgyűjtő edény kioldó gomb
- 14 Akkumulátor
- 15 Akkumulátor töltöttség kijelző LED
- 16 Szellőztető nyílások (mindkét oldalon)
- 17 Fogantyú
- 18 Akkumulátor kioldó gomb
- 19 Működésjelző lámpa
- 20 Porszívó be/ki kapcsoló gomb
- 21 Szívásteljesítmény beállító érintőgomb
- 22 Fém szívócső kioldó retesz
- 23 Fém szívócső
- 24 Padlószívó fej kioldó retesz
- 25 Padlószívó fej
- 26 Fali tartó töltőérintkezők
- 27 Fali tartó
- 28 Rögzítő furat
- 29 Kombinált keféس szívófej
- 30 Résszívó fej
- 31 Kárpitos bútor szívófej
- 32 Mini turbókefe

Ábrázolás nélkül: HEPA szűrőegység (a porgyűjtő edényben található), hálózati adapter, forgókefe sima padlókhöz, forgókefe szőnyegek porszívózásához, kötőelemek a fali tartó szereléséhez

MŰSZAKI PARAMÉTEREK

Adapter	Bemeneti feszültség	100–240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A
	Kimeneti feszültség	30 V, 0,8/ A; 24 W
Porszívó	Teljesítményfelvétel	350 W
	Akkumulátor	Li-ion 25,9 V; 2500 mAh
	Mini turbókefe teljesítményfelvétele	20 W
	Teljes feltöltés ideje	3–3,5 óra
	Üzemeltetési idő (teljesen feltöltött akkumulátorról)	12 perc (nagy teljesítménnyel) 21 perc (közepes teljesítménnyel) 40 perc (alacsony teljesítménnyel)
	Zajszint	72 dB (± 2 dB)
	Porgyűjtő edény térfogata	0,9 l
	Méretek	120 × 25 × 24 cm (ma × szé × mé)
	Tömeg	3,8 kg

ELŐKÉSZÜLET A HASZNÁLATHOZ

Az első használatba vétel előtt

Vegye ki a készüléket és tartozékait a dobozból. A csomagolóanyag megsemmisítése előtt ellenőrizze le, hogy abból kivett-e minden tartozékot. Ellenőrizze le a készüléket és tartozékait, illetve azok sérülésmentességét.

A készülék össze- és szétszerelése

A porszívót szétszerelt állapotban szállítjuk. A kívánt használati módtól függően állítsa össze a porszívót.

Nyeles porszívó

A padlószívó fejbe dugja be a szívócsövet (A. ábra). A csövet kattanásig finoman nyomja be. A motoros egység csatlakozóját dugja a fém szívócsőbe (A. ábra). Kattanásig finoman nyomja be. A fogantyú alatti részbe dugja be az akkumulátort.

A porszívó szétszereléséhez előbb nyomja meg az akkumulátor kioldó gombot, és az akkumulátort vegye ki a motoros egységből. A szívócső felső részén található reteszt nyomja be, majd a motoros egységet húzza ki a szívócsőből. Nyomja meg a reteszt a padlószívó fejen. majd a szívócsövet húzza ki.

Tartozékok

A motoros egység szívócsonkjára húzza rá a használni kívánt tartozékot: kárpitos bútor

szívófejet; részszívó fejet; kefésszívófejet vagy a mini turbókefét. A tartozékot kattanásig nyomja be.

A tartozék leszereléséhez az adott tartozékon található reteszgombot nyomja meg és a tartozékot húzza le a motoros egységről.

A padlószívó fej forgókeféjének a cseréje

A porszívóhoz két forgókefe is tartozik, a forgókefékkel különböző felületeket lehet takarítani. A forgókefe cseréjét a következő módon hajtsa végre.

1. A padlószívó fejből húzza ki a fém szívócsövet.
2. A padlószívó fejet állítsa fejtetőre. Az egyik kezével nyomja a nyíl irányába a sárga reteszt (**B1.** ábra), a másik kezével az oldalsó fedélen található tárcsát fordítsa a nyitott lakat jelre (**B2.** és **B3.** ábrák). A forgókefe kilazul.
3. Húzza ki a forgókefét a padlószívó fejből.
4. A padlószívó fej nyitott oldalán keresztül dugja be a kiválasztott forgókefét, ügyelve arra, hogy a másik oldalon a kiálló tengely a forgókefe furatába kerüljön.
5. Óvatosan hajtsa be az oldalsó fedelet, és a tárcsát fordítsa a zárt lakat jelre (**B3.** ábra), kattanás jelzi a rögzítést.

Tartozékok

A készülékhez mellékelt tartozékokkal kényelmesen végre lehet hajtani az otthoni takarításokat.

Padlószívó fej: alacsony szálú szőnyegek porszívózásához (a szőnyegtisztító forgókefe beszerelésével) és különböző típusú sima padlók takarításához (a sima padló forgókefe beszerelésével).

Kombinált kefésszívófej: sarkok, bútorok, polcok, könyvek stb. porszívózásához. A kefe egyszerű kinyomása után a szívófejet karcolásra érzékeny felületek porszívózásához is lehet használni.

Részszívó fej: sarkokból és nehezebben hozzáférhető helyekről lehet felporszívózni a szennyeződések.

Kárpitos bútor szívófej: kárpitos bútorok, autó ülések, matracok stb. porszívózásához.

Mini turbókefe: kisebb felületek (szőnyegek vagy sima padlók) hatékony porszívózásához.

Az akkumulátor feltöltése

A készüléket kapcsolja le. Az akkumulátort kétféle módon lehet feltölteni.

Töltés a fali tartóban


1. Az akkumulátort szerelje a porszívóba, majd a porszívót tegye a fali tartóba úgy, hogy az akkumulátor érintkezői a fali tartó érintkezőivel érintkezzenek.
2. A hálózati adapter vezetékét csatlakoztassa a fali tartó aljzatához, majd az adaptert dugja egy fali aljzatba.

Közvetlen töltés

1. A hálózati adapter csatlakozóját dugja az akkumulátor aljzatába.
2. A hálózati adaptert csatlakoztassa egy fali aljzathoz.

A töltés közben az akkumulátor töltöttség kijelző LED diódák mutatják az akkumulátor pillanatnyi töltöttségét. Amikor már világít mindegyik LED, akkor az akkumulátor teljesen fel van töltve.

A töltés körülbelül 3–3,5 órán keresztül tart.

Amikor használat közben a  kijelző bekapcsol, akkor az akkumulátort fel kell tölteni. Az első használatba vétel előtt, illetve az akkumulátor hosszabb tárolása után javasoljuk, hogy az akkumulátort 60 %-os töltöttségre töltsse fel, majd a porszívó használatával

teljesen merítse le. Ezt követően az akkumulátort 100 %-ra töltsse fel.

A porszívó használata közben, különösen meleg nyári napokon az akkumulátor felmelegszik. A töltés megkezdése előtt várja meg az akkumulátor lehűlését.

Amennyiben a porszívót minden nap használja, akkor azt hagyja folyamatosan a hálózati adapterhez csatlakoztatva. A készülék rendelkezik túltöltés elleni védelemmel.

Ez kikapcsolja a töltést, ha az akkumulátor már teljesen fel van töltve. Így a porszívó mindig használatra kész állapotban lesz. Ha a porszívót hosszabb ideig nem kívánja használni, akkor a hálózati adaptert húzza ki a fali aljzatból.



Megjegyzés:

A porszívóba Li-ion akkumulátor van beépítve. Az akkumulátor élettartamának a megőrzéséhez az akkumulátort rendszeresen fel kell tölteni, akkor is, ha a készüléket nem használja. Az akkumulátort 3 havonta legalább egyszer töltsse fel. Ne hagyja az akkumulátort hosszabb ideig lemerült állapotban.

Az akkumulátor be- és kiszérése

Az akkumulátor kiszérésehez nyomja meg a kioldó gombot (**C1.** ábra), majd az akkumulátort fordítsa le és húzza ki a porszívóból (**C2.** ábra).

Az akkumulátort csak egyféleképpen lehet bedugni a készülékbe. Az akkumulátort az érintkezőkkel befelé tegye az akkumulátor tartóba (**C3.** ábra).

Kissé nyomja be majd hajtja fel kattanásig. A kattanás a megfelelő rögzülést jelzi.

A fali tartó felszerelése

A fali tartó felszerelésekor a következőket vegye figyelembe.

- A fali tartó legyen olyan magasságban, hogy a porszívót abban tárolni lehessen. A fali tartót ne szerelje túl magasra, mert a véletlenül leeső porszívó személyi sérülést, anyagi kárt vagy a porszívó és tartozékainak a meghibásodását okozhatja.
- A fali tartó körül hagyjon elegendő szabad helyet.
- A fali tartót ne szerelje hőforrások (pl. kályha), nyílt láng (pl. kandalló) közelébe, valamint közvetlenül napsütötte helyre.
- A fali tartót ne szerelje nedves helyre (pl. fürdőszobába, mosdóba stb.), poros helyre (garázsba, műhelybe stb.) illetve olyan helyre, ahol a porszívóra víz csepeghet vagy fröccsenhet.
- A fali tartót csak fedett és zárt helyiségbe szerelje fel (szabadba nem).
- Ügyeljen arra, hogy a szerelés helyén a falban ne legyenek elektromos vezetékek vagy csövek.

A fali tartó szerelését a következő módon hajtja végre.

1. A fali tartót helyezze a szerelés helyére.
2. Jelölje át a rögzítő furat helyét a falra.
3. Itt fúrjon furatot.
4. A furatba dugja be a tiplit, majd a fali tartó felhelyezése után azt csavarral rögzítse a falhoz.

Ellenőrizze le a fali tartó biztonságos felszerelését, majd a fali tartóba tegye be a porszívót.

HASZNÁLAT

A porszívót állítsa össze a kívánt használati mód szerint, a feltöltött akkumulátort szerelje a porszívóba.

1. Nyomja meg a be/ki kapcsolót, a porszívó bekapcsol.
2. Az érintőgomb nyomogatásával állítsa be a kívánt szívási teljesítményt: alacsony (zöld szín) – közepes (kék szín) – magas (piros szín). A bekapcsoláskor az alapértelmezett szívási teljesítmény: közepes. A számkijelző a beállított szívási teljesítménynek megfelelően mutatja a becsült használati időt.
3. Az érintőgomb hosszan tartó benyomásával az automatikus szívási teljesítmény kapcsol be. A színes háttérvilágítás kikapcsol, a működtető panelen bekapcsol az **AUTO** felirat. A készülék a porszívózott felület tulajdonságaitól függően csökkenti vagy növeli a szívási teljesítményt.
4. A porszívó kikapcsolásához nyomja meg a be/ki kapcsolót.
5. A porszívót a Tisztítás és karbantartás fejezetben leírtak szerint tisztítsa meg, majd a porszívót tegye a fali tartóba.



Megjegyzés:

Ügyeljen arra, hogy a szívófej és a szívócső ne tömődjön el, ne porszívózon nagy tárgyakat, papírlapot vagy szövetet stb.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A tisztítás vagy karbantartás megkezdése előtt a porszívót kapcsolja le, és az akkumulátort is szerelje ki.



Figyelmeztetés!

A porszívót, a hálózati adaptert illetve a tartozékokat vízbe vagy más folyadékba mártani tilos.

A tisztításhoz ne használjon karcoló szemcséket tartalmazó tisztítószerket, drótszivacsot vagy fém eszközöket, illetve agresszív anyagokat (pl. benzint) tartalmazó készítményeket. Ezek a készülék és tartozékai felületén maradandó sérüléseket okozhatnak.

A porgyűjtő edény ürítése

A porgyűjtő edényt minden használat után tisztítsa meg. Ha a porszívózás közben a szennyeződés eléri a MAX jelet, akkor a porgyűjtő edényt azonnal ürítse ki.

1. A kézi porszívót vigye szemétkosár fölé.
2. Nyomja meg a porgyűjtő edény fenék kioldó gombot (**D.** ábra). A fenék kinyílik, a por és szennyeződések a szemeteskosárba hullanak.
3. A porgyűjtő edény fenékét hajtsa fel, kattanás jelzi a rögzülést.



Megjegyzés:

Higiéniai okokból a porgyűjtő edényt csak olyan helyen szabad tisztítani, ahol az elszálló por senkit sem zavar.

A porgyűjtő edény tisztítása

A porgyűjtő edényt rendszeresen ki kell tisztítani, nehogy kellemetlen szaga legyen.

1. A porgyűjtő edényt a fent leírtak szerint ürítse ki.
2. Nyomja meg a porgyűjtő edény kioldó gombot (**E1.** ábra). A porgyűjtő edényt vegye ki a motoros egységből (**E2.** ábra).
3. Fogja meg a kilógó szalagot és vegye ki a HEPA szűrőt (**E3.** ábra), majd a fogantyúnál megfogva húzza ki a szűrőegységet (**E4.** ábra).

4. A szűrőegység szétszereléséhez a fogantyút fordítsa el annyira, hogy a nyíl a nyitott lakat jelre nézzen (**E5.** ábra). A középső részt húzza ki.
5. A szűrőegység alkatrészeit tiszta langyos vízben mossa el. Majd törölje szárazra.
6. A HEPA szűrőről a port rázza le (finom ütögetésekkel). A szűrőt ecsettel, vagy egy másik porszívó használatával tisztítsa meg. Ellenőrizze le a HEPA szűrő sérülésmentességét. Ha a szűrő sérült vagy már nem tisztítható, akkor vásároljon új szűrőt.
7. A porgyűjtő edény belső részét enyhén benedvesített ruhával törölje ki, majd törölje szárazra.
8. A készülék összeállítása előtt győződjön meg arról, hogy a tartozékok tökéletesen megszáradtak-e.
9. A szűrőegységbe dugja be a középső részt úgy, hogy a kiálló bütyök a horonyba kerüljön. A bütyök nyíllal van megjelölve, tehát a nyíl is nézzen a nyitott lakat jelre (**E5.** ábra). A fogantyút fordítsa el jobbra, a középső rész rögzül a szűrőegységben. A nyíl a zárt lakat jelre mutasson (**E6.** ábra).
10. Az összeállított szűrőegységet tegye vissza a porgyűjtő edénybe. Ütközésig finoman nyomja be.
11. A szűrőegységbe tegye be a HEPA szűrőt úgy, hogy a szalag vége kiálljon (**E3.** ábra).
12. A porgyűjtő edényt helyezze a motoros egységre úgy, hogy a motoros egységből kiálló rész („A” jel az **E7.** ábrán), a porgyűjtő edény felső részén található nyílásba kerüljön („B” jel az **E7.** ábrán).
13. Majd a porgyűjtő edényt alulról, kattanásig nyomja a motoros egységbe (**E8.** ábra). A kattanás a megfelelő rögzítést jelzi.



Figyelmeztetés!

Ha a porgyűjtő edény vagy a szűrőegység bármely része megsérült, akkor azt ki kell cserélni. Forduljon a márkaszervizhez. A porszívót ne használja sérült porgyűjtő edénnyel vagy szűrőegységgel.



Megjegyzés:

Ha a porszívót rendszeresen használja, akkor javasoljuk, hogy a HEPA szűrőt félévente cserélje ki.

A padlószívó fej tisztítása

A forgókeféről és a kis kerekekről rendszeresen távolítsa el a feltekeredett hajat és egyéb szálakat, valamint a szennyeződések. A feltekeredett szálakat előbb vágja el ollóval, így könnyebben le lehet szedni. A forgókefét nedves ruhával törölje meg, majd hagyja szobahőmérsékleten megszáradni. A kerekek a tisztításhoz kiszerezhetők. Rendszeresen tisztítsa meg a padlószívó fej szívónyílását is. Előbb szerelje ki a forgókefét (lásd „**A padlószívó fej forgókeféjének a cseréje**” fejezetben), majd nedves ruhával törölje meg a padlószívó fej belső részét és a szívónyílást is. Távolítsa el a lerakódásokat illetve az esetleg elakadt nagyobb tárgyakat.

A mini turbókefe és a többi tartozék tisztítása

A mini turbókeféről rendszeresen távolítsa el a feltekeredett hajat és egyéb szálakat, valamint a szennyeződések. A forgókefe a tisztításhoz kiszerezhető. Oldja ki a turbókefe oldalán található reteszt és a forgókefét vegye ki. A feltekeredett szálakat előbb vágja el ollóval, így könnyebben le lehet szedni. A forgókefét és a mini turbókefe hátát nedves ruhával törölje meg, majd hagyja szobahőmérsékleten megszáradni. A többi tartozékot nedves ruhával törölje meg, majd törölje szárazra.

A motoros egység tisztítása

A motoros csak száraz ruhával törölje meg.




Hosszantartó tárolás

A porszívó eltárolása előtt a porszívót és a tartozékait alaposan tisztítsa meg, a porgyűjtő edényt ürítse ki, és a szűrőegységet is tisztítsa meg.

A készüléket és tartozékait száraz és jól szellőző, gyerekektől és háziállatoktól elzárt helyen tárolja. A készülékre ne helyezzen rá tárgyakat.

Az akkumulátor élettartamának a megőrzése érdekében az akkumulátort rendszeresen töltsse fel.

HIBAELHÁRÍTÁS

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A porszívót nem lehet bekapcsolni.	Az akkumulátor lemerült.	Töltsse fel az akkumulátort.
Az akkumulátor nem töltődik fel.	A hálózati adapter nincs megfelelően csatlakoztatva.	Ellenőrizze le az adapter csatlakoztatását.
	A fali aljzatban nincs feszültség.	Ellenőrizze le a kismegszakítót, vagy az adaptert csatlakoztassa másik fali aljzathoz.
A porszívó erősen felmelegszik.	A HEPA szűrő és a szűrőegység eldugult.	Tisztítsa meg a HEPA szűrőt és a szűrőegységet.
A porszívó kis hatékonysággal dolgozik.	Túl alacsony szívóteljesítmény van beállítva.	Állítson be magasabb szívóteljesítményt.
	A porgyűjtő edény megtelt.	A porgyűjtő edényt ürítse ki.
	A HEPA szűrő és a szűrőegység eldugult.	Tisztítsa meg a HEPA szűrőt és a szűrőegységet.
	A szívónyílás eldugult.	Szüntesse meg a dugulást.
A kijelzőn bekapcsolt a  ikon.	Az akkumulátort fel kell tölteni.	Kapcsolja le a porszívót és töltsse fel az akkumulátort.
A kijelzőn bekapcsolt a  ikon.	A forgókefe leblokkolt.	Kapcsolja le a porszívót és szüntesse meg a blokkolás okát.
A kijelzőn bekapcsolt a  ikon.	A porgyűjtő edény megtelt.	A porgyűjtő edényt ürítse ki.

Ha a problémát a táblázatban leírtak szerint nem tudta megszüntetni, akkor a készüléket kapcsolja le és húzza ki a hálózati vezetékét a fali aljzathoz, majd forduljon a vevőszolgálatunkhoz vagy a márkaszervizhez.

RELATED PRODUCTS VERWANDTE PRODUKTE SOUVISEJÍCÍ PRODUKTY SÚVISIACE PRODUKTY KAPCSOLÓDÓ TERMÉKEK

SGR-VT-X004

Battery for VT-K900B

Akku für VT-K900B

Akumulátor pro VT-K900B

Batéria pre VT-K900B

Akkumulátor a VT-K900B-hez

SGR-VT-X005

Power adapter for VT-K900B

Netzadapter für VT-K900B

Napájecí adaptér pro VT-K900B

Napájací adaptér pre VT-K900B

Tápegység a VT-K900B-hez

SGR-VT-X010

Replacement filter for VT-K900B

Ersatzfilter für VT-K900B

Náhradní filtr pro VT-K900B

Náhradný filter pre VT-K900B

Csereszűrő a VT-K900B-hez

ENGLISH

The use of the WEEE Symbol indicates that this product should not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the environment. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service provider, or the shop where you purchased the item.

This product meets all of the related basic EU regulation requirements. The EU declaration of conformity is available on www.alzashop.com/doc.

This product sold in the European Union meet the requirements of Directive 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS).

DEUTSCH

Das WEEE-Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden darf. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei. Für detailliertere Informationen zum Recycling dieses Produkts wenden Sie sich bitte an Ihre lokale Behörde, Ihren Hausmüllentsorgungsdienstleister oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben. Dieses Produkt erfüllt alle relevanten EU-Vorschriften. Die EU-Konformitätserklärung ist unter www.alzashop.com/DoC einsehbar.

Dieses in der Europäischen Union verkaufte Produkt erfüllt die Anforderungen der EU Richtlinie 2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektronikgeräten (RoHS).

ČESKY

Použití symbolu WEEE označuje, že tento výrobek nesmí být považován za domovní odpad. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete chránit životní prostředí. Pro podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obraťte na místní úřad zabývající se likvidací domovního odpadu, poskytovatele služby zabývající se likvidací domovního odpadu

nebo obchod, kde jste produkt zakoupili. Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU. EU prohlášení o shodě je k dispozici na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobek prodávaný v Evropské unii splňuje požadavky směrnice 2011/65/EU omezující používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních (RoHS).

SLOVENSKY

Použitie symbolu WEEE označuje, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s komunálnym odpadom. Ak výrobok správne zlikvidujete, prispějete k ochrane životného prostredia. Podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku získate na miestnom zastupiteľstve, u poskytovateľov služieb likvidácie domového odpadu alebo v predajni, v ktorej ste výrobok zakúpili.

Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ. EÚ Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobok, predávaný v Európskej únii, spĺňa požiadavky smernice 2011/65/EU obmedzujúce používanie niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach (RoHS).

MAGYAR

A WEEE szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. A termék helyes megsemmisítésének biztonságával segít védeni a környezetet. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információkért, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz, a háztartási hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy a bolthoz, ahol a terméket megvásárolta. Ez a termék megfelel az összes rá vonatkozó EU-s szabályozási követelménynek. Az EU megfeleléségi nyilatkozata a www.alzashop.com/DoC címen érhető el. Az Európai Unióban értékesített termékek megfelelnek az elektromos és elektronikai berendezésekben való egyes veszélyes anyagok használatának korlátozására vonatkozó 2011/65/EU (RoHS) irányelvnek.

R20240123

CE



SIGURO

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, 170 00 Prague 7, Czech Republic
© 2024 Alza.cz a.s. All Rights Reserved.

www.siguro.net